

Bruks- och monteringsanvisning

Kylskåp



Läs **ovillkorligen** bruks- och monteringsanvisningen före uppställning, installation och idrifttagning. På så vis skyddar du dig samt undviker skador på produkten.

Innehåll

Säkerhetsanvisningar och varningar	5
Hållbarhet och miljöskydd	14
Så här sparar du energi	15
Installera	16
Fästa skåpet i inbyggnadsnischen	16
Uppställningsplats.....	16
Placering side-by-side	17
Ventilation.....	18
Omhängning av dörren	18
Medföljande monteringsstillbehör.....	18
Uljämningsskenor	18
Avståndshållare	19
Begränsa dörrens öppningsvinkel	19
Frontplatta	19
Horisontalt och vertikalt spaltmått	19
– Vikt frontplatta	20
Extra styrgångjärn för höga möbelfronter.....	20
Ställa in dörrens fjäderkraft.....	21
Inbyggnadsmått.....	22
Inbyggnad i ett högskåp/sidovy	22
Anslutningar och ventilation.....	23
Elanslutning.....	24
Beskrivning av skåpet	26
Startdisplay	28
Användarprincip	28
Inställningsläge 	29
Ändra inredningen	31
Flytta hyllor med fininställning.....	31
Flytta dörrhyllor och flaskhyllor.....	31
Flytta hyllplan med och utan belysning	31
Flytta delbart hyllplan.....	31
Flytta delat hyllplan	31
Flytta flaskhylla.....	32
Använda flaskhyllan i avskiljarplattan.....	32
Ta ut och sätta tillbaka sorteringsboxen.....	32
Sätta in adapter för bakplåten.....	32
Flytta Active AirClean-filter	33
Medföljande tillbehör.....	34
Extra tillbehör.....	34

Koppla in och stänga av skåpet	35
Innan den första användningen	35
Ansluta skåpet.....	35
Fylla och sätta in vattenbehållaren för luftfuktaren.....	35
Starta skåpet.....	35
Stänga av skåpet	35
Om skåpet ska stå oanvänt under en längre tid	35
Förutsättningar för nätverksuppkoppling	35
Nätuppkoppling för första gången.....	36
Utföra Scan & Connect	36
Användning	37
Rätt temperatur	37
Temperaturvisning	37
Ställa in temperatur	37
Använda snabbkylning	38
Förvara livsmedel i kyldelen	38
Olika kylzoner	38
Förvara livsmedel i PerfectFresh Active-zonen.....	39
PerfectFresh Active-zon	39
Låda för fuktig förvaring	40
Låda för torr förvaring.....	42
Göra ytterligare inställningar	44
Förklaringar till de enskilda inställningarna	44
Partyläge 	44
Semesterläge 	44
Aktivera spärrfunktionen  / 	44
Sabbatläge 	45
Ändra tiden för aktivering av dörrlarmet 	45
Nätanslutning	46
Ändra ljudstyrkan för varnings- och ljudsignaler  / 	47
Ändra displayens ljusstyrka 	47
Stänga av demoläget 	47
Återställa leveransinställningar 	48
Information 	48
Indikator för byte av kolfilter 	48
Rengöringsläge 	48
Rengöring och skötsel	49
Avfrostning	49
Anvisningar för rengöringsmedel.....	49
Förbereda skåpet för att göra rent det.....	49
Rengöra insidan	49
Rengöra tillbehör för hand eller i diskmaskin.....	50

Innehåll

Ta ut och ta isär för rengöring	50
Rengöra luckans tätning	54
Rengöra ventilationsöppningarna	54
Efter rengöringen	54
Åtgärda problem	55
Innerbelysning.....	59
Orsaker till ljud	61
Miele service	63
Få hjälp vid eventuella störningar.....	63
EPREL-databas	63
Garanti	63
Information	64
Konformitetsdeklaration	64
Upphovsrättsliga föreskrifter och licenser.....	64

Detta skåp uppfyller gällande säkerhetskrav. Felaktig användning kan dock medföra person- och saksador.

Läs bruks- och monteringsanvisningen noga innan du börjar använda skåpet. Båda innehåller viktig information om inbyggnad, säkerhet, användning och skötsel. På så vis undviker du personskador samt skador på skåpet.

I enlighet med normen IEC 60335-1 påpekar Miele att det är viktigt att läsa all tillgänglig information om installation av skåpet samt säkerhetsanvisningarna och varningarna.

Miele tar inget ansvar för skador som har uppstått på grund av att dessa anvisningar inte har följts.

Förvara bruks- och monteringsanvisningen på en säker plats. Överlämna bruks- och monteringsanvisningen vid eventuellt ägarbyte.

Användningsområde

► Skåpet är avsett att användas i privata hushåll och i hushållsliknande miljöer, som till exempel

– i affärer, kontor, och liknande arbetsmiljöer

– i jordbruksfastigheter

– av kunder på hotell, motell, bed and breakfasts, och andra typiska hushållsmiljöer.

Det är inte avsedd att användas utomhus.

► Skåpet är endast avsett att användas i hushåll för kylning och förvaring av livsmedel.

Skåpet är inte lämpligt för infrysning av livsmedel.

All annan användning är otillåten.

► Skåpet är inte avsett för förvaring och kylning av mediciner, blodplasma, laboratoriepreparat eller liknande ämnen eller produkter enligt medicinproduktdirektivet. En felaktig användning av skåpet kan medföra skador på de livsmedel som förvaras eller att de förstörs helt. Skåpet är inte heller avsett att användas i utrymmen med explosionsrisk.

Miele ansvarar inte för skador som har uppkommit till följd av otillåten eller felaktig användning.

Säkerhetsanvisningar och varningar

► Personer (barn inräknade), som på grund av sina fysiska, sensoriska eller psykiska förmågor, eller på grund av bristande erfarenhet eller okunskap, inte är kapabla att använda skåpet på ett säkert sätt, måste hållas under uppsikt vid användningen.

Dessa personer får endast använda skåpet utan uppsikt om de har blivit instruerade i hur det ska användas samt förstått vad som kan gå fel.

Om det finns barn i hemmet

► Barn under åtta år bör hållas borta från skåpet. De får endast använda det under uppsikt.

► Barn från åtta år och uppåt får endast använda skåpet utan uppsikt under förutsättning att de känner till hur man använder det på ett säkert sätt. Barn måste kunna se och förstå riskerna med en felaktig användning.

► Barn får inte rengöra eller underhålla skåpet utan uppsikt.

► Håll uppsikt över barn som befinner sig i närheten av skåpet. Låt inga barn leka med det.

► Kvävningsrisk. Barn kan under lek linda in sig i förpackningsmaterial (till exempel plastfolie) eller dra det över huvudet och kvävas. Håll därför barn borta från förpackningsmaterial.

Teknisk säkerhet

► Tätheten i kretsloppet med köldmedium har kontrollerats. Detta skåp uppfyller gällande säkerhetskrav och EU-riktlinjer.



Om kylkretsen är skadad: Köldmedium och olja kan läcka ut och antändas.

► Varning: Brandrisk/brännbara material. Denna symbol finns på kompressorn och informerar om att det finns brännbara material. Ta inte bort detta klistermärke.

Köldmediet i skåpet (uppgifter på typskylten) är miljövänligt, men brännbart. Användningen av detta miljövänliga köldmedium innebär delvis en ökning av driftljuden. Förutom kompressorns driftljud kan det höras ljud när köldmediet strömmar genom kylkretsloppet. Dessa effekter går tyvärr inte att undvika, men har ingen påverkan på skåpets effekt. Se till att ingen del av kylkretsloppet skadas vid transport och montering/uppställning av skåpet. Utsprutande köldmedium kan leda till ögonskador och utträdande kylmedel kan antändas. Vid skador på skåpet:

- Undvik öppen eld och saker som är lättantändliga.
- Bryt strömmen till skåpet.
- Ventilera rummet där skåpet står i några minuter.
- Kontakta Miele service.

► Ju mer köldmedium som finns i ett skåp desto större måste rummet vara där skåpet ska stå. Om skåpet skulle börja läcka kan det hända att det bildas en lättantändlig blandning av gas och luft. Per 8 g köldmedium måste rummet vara minst 1 m³ stort. Mängden köldmedium står på typskylten på insidan av skåpet.

► Om ventilationsöppningarna är täckta eller blockerade kan det bildas en brandfarlig blandning av gas och luft om kylkretsen skadas. Tänk på att hålla de angivna måtten för ventilationsöppningarna. Ventilationsöppningarna får inte täckas för eller blockeras.

► Anslutningsinformationen (säkring, frekvens och spänning) på typskylten måste absolut överensstämma med elnätets för att undvika skador på skåpet. Jämför denna information före anslutning. Rådfråga en elektriker vid tveksamhet.

► Skåpets elektriska säkerhet garanteras endast om det ansluts till ett jordat eluttag som är installerat enligt gällande föreskrifter. Det är mycket viktigt att denna grundläggande säkerhetsföresättning är uppfylld. Låt en elektriker kontrollera installationen vid tveksamhet.

► Det är möjligt att tidvis eller permanent använda en fristående eller icke nätsynkron energiförsörjningsenhet (till exempel fristående elnätverk, backupsystem). Driften förutsätter att energiförsörjningsenheten följer föreskrifterna enligt EN 50160 eller liknande.

De skyddsåtgärder som ska tas på uppställningsplatsen och i denna Miele-produkt vad gäller funktion och arbetssätt måste även säkerställas i fristående respektive icke nätsynkron drift. Vid behov ska åtgärderna ersättas med likvärdiga åtgärder i installationen. Exempelvis enligt det som står i aktuell publicering från VDE-AR-E 2510-2.

Säkerhetsanvisningar och varningar

- ▶ Väggtuttaget får inte ligga direkt bakom skåpet. Det måste vara lätt tillgängligt vid nödfall.
- ▶ Om nätanslutningskabeln är skadad ska du omedelbart bryta strömmen till skåpet. Kontakta kundtjänst.
- ▶ En skadad anslutningskabel får bara ersättas med en speciell anslutningskabel av samma modell (kan beställas på Miele's hemsida eller hos Miele service). Av säkerhetsskäl får kabeln bara bytas av en behörig fackman eller av Miele service.
- ▶ Grenuttag eller förlängningskablar uppfyller inte den nödvändiga säkerheten (brandfara). Anslut inte skåpet till elnätet med hjälp av sådana.
- ▶ Om spänningsförande delar eller nätanslutningskabeln kommer i kontakt med fukt kan det orsaka kortslutning. Ta därför inte skåpet i bruk på platser där exempelvis mycket fukt och stänk kan förekomma (till exempel garage, tvättstugor och så vidare).
- ▶ Detta skåp får inte användas på platser som inte är fasta (till exempel båtar).
- ▶ Ett skadat skåp kan vara en fara för din säkerhet. Kontrollera att det inte har några synliga skador. Ta aldrig ett skadat skåp i drift.
- ▶ Använd endast skåpet när det är inbyggt. På så vis garanteras en säker funktion.
- ▶ Vid installation, underhållsarbeten och reparationer måste skåpet vara spänningsfritt. Det är det endast i något av följande fall:
 - När säkringarna är frånslagna.
 - När skruvsäkringarna är helt utskruvade.
 - När anslutningskabeln är utdragen ur eluttaget. Dra i stickproppen, inte i anslutningskabeln, för att bryta strömmen.
- ▶ Ej fackmässigt utförda installations- och underhållsarbeten eller reparationer kan innebära allvarlig fara för användaren, för vilket tillverkaren inte tar något ansvar. Installations- och underhållsarbeten och reparationer får bara utföras av Miele service eller en behörig fackman.
- ▶ Garantin upphör att gälla ogiltigförklaras om kylprodukten inte repareras av en behörig fackman eller av Miele service.
- ▶ Vid utbyte av defekta säkerhetsrelevanta komponenter garanterar Miele endast att Miele's originalreservdelar uppfyller säkerhetskraven till fullo.

► Detta skåp är på grund av speciella krav (till exempel temperatur, fukt, kemisk beständighet, reptålighet och vibration) utrustat med en speciallampa. Denna lampa får bara användas för det avsedda ändamålet. Den är inte anpassad för vanlig rumsbelysning. Lampan får bara bytas av Miele service eller en behörig elektriker. Detta skåp har flera ljuskällor med minst energieffektivitetsklass E.

Korrekt installation

- Installera skåpet enligt instruktionerna i monteringsanvisningen.
- Vid omhängning av dörren (om detta krävs) ska instruktionerna i monteringsanvisningen följas.
- Använd alltid skyddshandskar vid transport, byte av dörrgångjärn och installation av skåpet.
- Installera endast skåpet i ett stabilt, vågrätt inbyggnadsskåp som står i en rät vinkel på ett vågrätt och jämnt golv.
- Skåpet är mycket tungt och kan tippa framåt när dörren/dörrarna är öppna/öppna:
 - Transportera eller flytta skåpet med minst två personer.
 - Byt skåpets dörrgångjärn tillsammans med minst två personer.
 - Installera skåpet med minst två personer.
 - Lämna aldrig skåpet utan uppsikt under installationen.
 - Det är viktigt att du säkrar inbyggnadsnischen med hjälp av de medföljande fästdelarna (monteringsstillbehör).

Användning

- Beroende på skåpets klimatklass får vissa fastställda rumstemperaturer inte över- eller underskridas. Klimatklassen framgår av typskylten på skåpets insida. En lägre omgivande temperatur medför att kompressorn står stilla längre stunder, vilket gör att skåpet inte kan hålla nödvändig temperatur.
- Ventilationsöppningarna får inte täckas för eller blockeras. En god ventilation kan då inte längre garanteras. Energiförbrukningen ökar och skador på komponenter kan inte uteslutas.
- Skaderisk på grund av livsmedel som innehåller fett eller olja. Om du förvarar livsmedel som innehåller fett eller olja i kylprodukten eller skåpdörren, se till att fett eller den olja som eventuellt rinner ut inte kommer i kontakt med skåpets plastdelar. Då kan spänningssprickor i plasten bildas som kan leda till att plasten spricker helt.

Säkerhetsanvisningar och varningar

- Brand- och explosionsrisk på grund av lättantändliga gasblandningar. Förvara inga explosiva ämnen eller produkter med brännbara drivgaser (till exempel sprayburkar) i skåpet. Antändbara gasblandningar kan antändas av elektriska komponenter. På sådana sprayburkar finns en beskrivning av innehållet eller en eldsymbol. Utträdande gaser kan antändas av elektriska komponenter.
- Explosionsrisk. Använd inga elektriska maskiner i skåpet (till exempel för att tillverka mjukglass). Det kan leda till att det uppstår gnistor.
- Vid förtäring av livsmedel som förvarats för länge finns risk för matförgiftning. Hållbarheten beror på flera faktorer, exempelvis varans fräschhet, dess kvalitet och förvaringstemperatur. Kontrollera hållbarhetsdatum och livsmedelstillverkarens förvaringsanvisningar!

Tillbehör och reservdelar

- Miele tar inget ansvar för användning av tillbehör som inte är originaltillbehör från Miele. Miele ansvarar inte för anspråk som grundar sig på garanti, kvalitetsgaranti och/eller produktansvar i den mån skador eller brister beror på användning eller installation av tillbehör som inte kommer från Miele eller har godkänts av Miele.
- Mieles originalreservdelar sparas i minst 10 år och upp till 15 år efter att kylproduktens modellserie har utgått.

Rengöring och skötsel

- ▶ Behandla aldrig tätningarna med olja eller fett. De blir då porösa med tiden.
- ▶ Ångan i en ångrengörare kan tränga fram till spänningsledande delar och orsaka kortslutning.
Använd därför aldrig ångrengörare vid rengöring av skåpet.
- ▶ Spetsiga och vassa föremål skadar kylslingorna och skåpet slutar fungera. Använd därför aldrig spetsiga eller vassa föremål för att
 - ta bort frost- och isskikt
 - lossa isblock och fastfrusna livsmedelsförpackningar.
- ▶ Ställ aldrig in elektriska värmeelement eller stearinljus i skåpet för avfrostning. Plasten skadas.
- ▶ Använd inga sprayer eller avisningsmedel. Avfrostningssprayer kan bilda explosiva gaser och innehålla lösnings- eller drivmedel som kan skada plasten eller vara hälsovådliga.

Transport

- ▶ Transportera alltid skåpet upprätt och i transportförpackningen för att förhindra skador.
- ▶ Risk för person- och sakskador. Var alltid två när ni transporterar och flyttar skåpet eftersom det är mycket tungt.

Säkerhetsanvisningar och varningar

Hantering av uttjänat skåp

- ▶ Lekande barn kan stänga in sig i skåpet och kvävas.
 - Demontera dörren/dörrarna.
 - Ta ut lådorna.
 - Lämna hyllplanen i skåpet så att barn inte kan klättra in i det.
 - Se till att göra dörrlåset obrukbart innan skåpet lämnas in för återvinning. Därmed förhindras att barn som leker kan råka låsa in sig och utsättas för livsfara.
- ▶ Risk för elektriska stötar!
 - Skilj stickkontakten från nätkabeln.
 - Skilj nätkabeln från den uttjänade produkten.

Avfallshantera stickkontakten och nätkabeln separat från den uttjänade produkten.

▶ Se vid avfallshantering till att skåpet inte står i närheten av bensen eller andra brännbara gaser och vätskor.

▶ Brandrisk på grund av olja eller kylmedel som läcker ut. Köldmediet och oljan som används i detta skåp är brännbart. Köldmedium eller olja som läcker ut kan antändas om koncentration är hög och det kommer i kontakt med en extern värmekälla. Kontrollera att kylkretsloppet inte skadas under avfallshantering. Detta förhindrar att köldmedium (uppgifter på typskylten) och olja läcker ut okontrollerat.

▶ Utsprutande köldmedium kan leda till ögonskador. Skada inga delar av skåpets kylsystem genom att exempelvis

- sticka hål på förångarens kylmedelskanaler
- bryta av rörledningar
- skrapa av ytbeläggningar.

Säkerhetsanvisningar och varningar

Symbol på kompressorn (beroende på modell)

Denna anvisning har endast betydelse vid återvinning. Vid normal drift är det ingen fara!



► Oljan i kompressorn kan vara dödlig om man sväljer den eller om den kommer ner i luftvägarna.

Transportförpackning

Förpackningen skyddar maskinen mot transportskador.

Förpackning/emballage som återförs till materialkretsloppet innebär minskad råvaruförbrukning. Lämna till materialspecifika återvinningscentraler om möjligt. Din Miele-återförsäljare kan ta tillbaka förpackningen.

Hantering av uttjänt maskin

Uttjänade elektriska och elektroniska produkter innehåller i många fall material som kan återanvändas. Men de innehåller även skadliga ämnen som är nödvändiga beståndsdelar för produkternas funktion och säkerhet. Om sådana ämnen hamnar i hushållsavfallet eller hanteras på fel sätt kan det medföra skador på människors hälsa och på miljön. Kasta därför på inga villkor den uttjänade produkten i hushållsavfallet.



Se till att skåpet inte skadas innan det lämnas in för miljövänligt omhändertagande.

På detta sätt säkerställs att köldmediet i skåpet och oljan i kompressorn inte läcker ut.

Lämna in uttjänade elektriska och elektroniska produkter till en återvinningsstation. Du är själv ansvarig för att radera eventuella personliga uppgifter som kan stå på maskinen. Du har en lagstadgad skyldighet att plocka ur gamla batterier och lampor som inte sitter fast i produkten. Ta dem till ett lämpligt uppsamlingsställe, där de kan lämnas in. Se till att den uttjänade produkten förvaras barnsäkert tills den lämnas in för omhändertagande.

Så här sparar du energi ...

Så här sparar du energi:

- | | |
|--------------------------------|--|
| Uppställnings-plats | <p>Vid högre omgivande temperaturer behöver skåpet kyla oftare och förbrukar därmed mer energi. Tänk därför på följande:</p> <ul style="list-style-type: none">- Ställ skåpet på en plats med god ventilation.- Ställ inte skåpet bredvid en värmekälla (element och/eller spis).- Skydda skåpet från direkt solljus.- Se till att ha en optimal omgivande temperatur på cirka 20 °C.- Håll ventilationsöppningarna fria och rengör dem regelbundet från damm. |
| Temperatur-in-ställning | <p>Ju kallare temperatur, desto högre energiförbrukning! Följande in-ställningar rekommenderas:</p> <ul style="list-style-type: none">- Kyldele 4 till 5 °C.- PerfectFresh Active-zon nära 0 °C. |
| Användning | <p>Den tillförda värmen och en begränsad luftcirkulation gör att energiförbrukningen ökar. Tänk därför på följande:</p> <ul style="list-style-type: none">- Låt aldrig dörren/dörrarna stå öppna längre stunder. Om du har en tydlig struktur på livsmedlen så hittar du dem snabbare.- Stäng alltid dörren/dörrarna helt när de har varit öppna.- Låt varm mat och dryck svalna innan de ställs in i skåpet.- Förpacka livsmedlen väl eller förvara dem väl övertäckta.- För att luftcirkulationen ska fungera bör lådor och hyllplan inte vara överfyllda.- Låt frysta livsmedel tina i kyldelen.- Håll lådorna och hyllplanen placerade som vid leverans. |

Installera

 Utför installationen i enlighet med monteringsanvisningen (se QR-kod).



M-nr 11668510

Beställa en tryckt monteringsanvisning

Du kan beställa en tryckt monteringsanvisning kostnadsfritt från Miele.

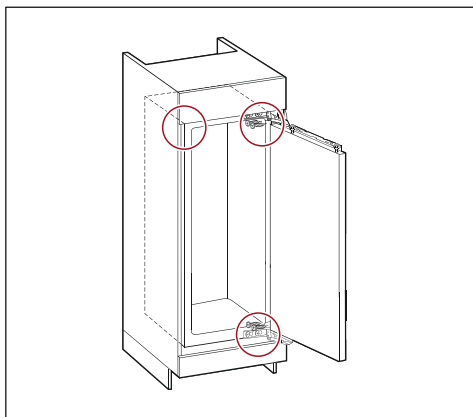
Alla kontaktuppgifter till Miele finns i slutet av detta dokument. Ange modellbeteckning och serienummer på typskylten.

Fästa skåpet i inbygg-nadsnischen

 Risk för skador om skåpet tipsar. Skåpet är mycket tungt och kan tippa framåt när dörren är öppen.

Håll dörren respektive dörrarna stängd/-a tills skåpet är inbyggt.

Det är viktigt att du säkrar inbygg-nadsnischen med hjälp av de medföljande fästdelarna i enlighet med monteringsanvisningen.



Uppställningsplats

 Brand- och skaderisk på grund av värmeavgivande produkter.

Värmeavgivande produkter kan antändas och orsaka brand i skåpet.

Nätanslutningskabeln får inte komma i kontakt med värmekällor.

Skåpet får inte byggas in under en häll.

 Brand- och skaderisk på grund av öppen låga.

Öppna lågor kan orsaka brand i skåpet.

Se till att till exempel inte ställa tända ljus i närheten av skåpet.



Risk för brand och skador på grund av felaktig installation. Om stickproppen och anslutningskablar vidrör skåpets baksida kan de skadas av vibrationer och orsaka kortslutning.

Nätkontakten eller nätanslutningskablarna får inte vidröra skåpet.

Nätanslutningskablarna får inte klämmas eller skadas.

Anslut inga andra produkter till kontakter som finns bakom skåpet.

Använd och placera inga grenuttag, förlängningskablar eller andra elektroniska produkter (till exempel halogentransformatorer) i området kring skåpets baksida.

Produkten bör stå på en torr och välventilerad plats.

Installera endast skåpet i ett stabilt, vågrätt inbyggnadsskåp som står i en rätt vinkel på ett vågrätt och jämnt golv.



Skaderisk på grund av för hög luftfuktighet.

Vid hög luftfuktighet kan kondens hamna på skåpets utsida.

Denna kondens kan leda till korrosion.

Placera skåpet i ett torrt rum med tillräcklig ventilation.

Se till att skåpdörren/-arna stängs ordentligt och att skåpet byggs in enligt beskrivning. De angivna måtten för ventilation måste hållas.

Tänk på att energiförbrukningen ökar om skåpet står bredvid ett element, en spis eller en annan värmekälla. Undvik direkt sol. Högre omgivningstemperaturer ökar energiförbrukningen eftersom kompressorn körs under längre tid.

Klimatklass

Beroende på skåpets klimatklass får vissa fastställda rumstemperaturer inte över- eller underskridas. Klimatklassen framgår av typskylten på skåpets insida.

Klimatklass	Omgivningstemperatur
SN	10 till 32 °C
N	16 till 32 °C
ST	16 till 38 °C
T	16 till 43 °C
SN-ST	10 till 38 °C
SN-T	10 till 43 °C

En lägre omgivande temperatur medför att kompressorn står stilla längre stunder. Detta kan leda till högre temperaturer i skåpet och orsaka följdskador.

Placering side-by-side



Skaderisk på grund av kondensat på skåpets utsida.

Vid hög luftfuktighet och bristfällig ventilation kan kondens hamna på skåpets utsida, vilket kan leda till korrosion.

Se till att alltid ha ett avstånd mellan skåpet och andra produkter om skåpet inte är godkänt för annat.

Skåpet kan eventuellt byggas in bredvid ett annat skåp med integrerade värmeelement i separata inbyggnadsnischer.

Tips! Rådfråga din återförsäljare om vilka kombinationer som är möjliga för ditt skåp.

Installera

Ventilation

⚠ Brand- och skaderisk på grund av otillräcklig ventilation.

Om skåpet inte har en ordentlig ventilation, går kompressorn igång oftare och går under längre tid. Detta leder till ökad energiförbrukning och till ökad drifttemperatur för kompressorn. Detta kan leda till skador på skåpet.

Se till att skåpet är tillräckligt ventilerat:

Följ alltid de angivna måtten för ventilationöppningarna.

Ventilationsöppningarna får inte täckas för eller blockeras.

Rengör ventilationsytorna regelbundet för att avlägsna damm och smuts.

Luften på baksidan av skåpet värms upp. Därför måste inbyggnadsskåpet vara konstruerat så att god ventilation garanteras (se avsnittet "Inbyggnads-mått" och monteringsanvisningen).

Omhängning av dörren

⚠ Risk för person- och sakskador på grund av tung dörr.

Om ändringen av dörrupphängningen bara utförs av en person är skaderisken större.

Ändra alltid dörrupphängningen med hjälp av ytterligare en person.

⚠ Risk för klämskador på dörrens gångjärn.

Risk för klämning av fingrar kring gångjärnet.

Låt dörrens gångjärn vara öppet och stäng det inte.

Stick inte in handen i dörrgångjärnet under ombyggnaden.

Byt ut dörrens gångjärn i enlighet med monteringsanvisningarna.

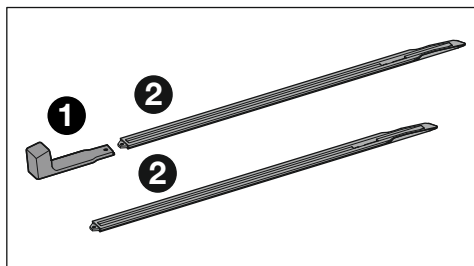
Medföljande monteringsstillbehör

Installera skåpet enligt instruktionerna i monteringsanvisningen.

Utgjämningskenor

Medföljer från en nischhöjd på 1400 mm.

Ljudnivån reduceras genom monteringen.



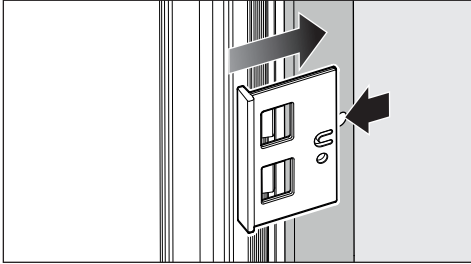
1 – monteringshandtag, 2 – utjämningskenor

Skjut in de två utjämningskenorna med hjälp av monteringshandtaget under skåpet (se monteringsanvisningen).

Avståndshållare

Medföljer från en nischhöjd på 1400 mm.

Dörrens öppningskraft reduceras genom monteringen.



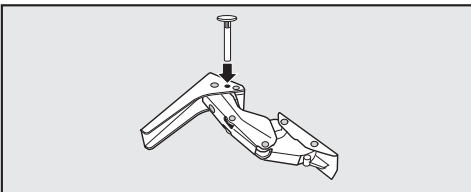
Sätt fast den medföljande avståndshållaren på sidan med öppen skåpdörr (se monteringsanvisningen).

Begränsa dörrens öppningsvinkel

Gångjärnen är fabriksinställda så att dörren kan öppnas mycket.

Vid behov kan öppningsvinkeln begränsas till cirka 90° med hjälp av de medföljande stiften.

Dörrbegränsningsstiften måste monteras innan skåpet byggs in.



■ För in stiftet i dörrgångjärnet uppifrån.

Frontplatta

Horisontalt och vertikalt spaltmått

Beroende på köksdesign är tjocklek och kantradie på frontplattan samt omkringliggande spaltmått (horisontalt och vertikalt mått) fastlagt.

Tänk därför alltid på:

- Horisontalt spaltmått

Mellanrummet mellan frontplattan och skåpluckan under respektive över måste vara minst 3 mm.

- Vertikalt spaltmått

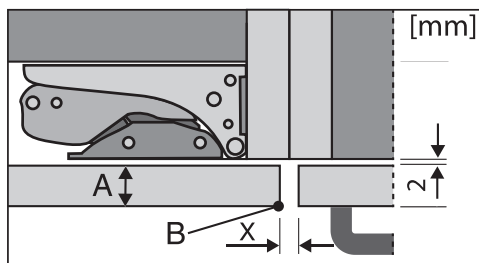
Om spaltmättet mellan frontplattan till skåpet och den bredvidliggande skåpluckan är för litet kan det hända skåpdörren kommer att slå emot skåpluckan bredvid.

Beroende på tjocklek och kantradie på frontplattan kan ett individuellt spaltmått behövas.

Det här måste du tänka på när du designar ditt kök eller om du ska byta ut skåpet.

Tjocklek på frontplattan A [mm]	Spaltmått X [mm] för olika kantradier B			
	R0	R1,2	R2	R3
≥16–19	minst 3			
20	5	4	4	3,5
21	5,5	5	4,5	4
22	6,5	6	5,5	5

Installera

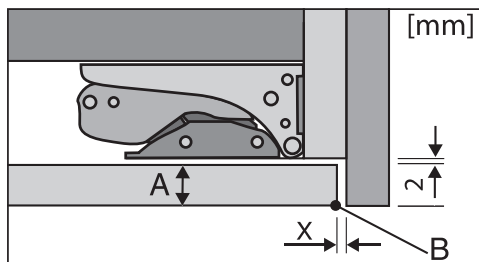


bredvidliggande skåplucka

A = tjocklek frontplatta

B = kantradie

X = spaltmått



bredvidliggande passida

A = tjocklek frontplatta

B = kantradie

X = spaltmått

Tips! Montera en passbit mellan inbygg-nadsskåpet och sidoväggarna. På så vis får du ett tillräckligt stort avstånd.

– Vikt frontplatta

⚠ Skaderisk på grund av tung front-platta.

En monterad frontplatta som över-skrider den tillåtna vikten kan skada gångjärnen, vilket i sin tur kan leda till funktionsstörningar.

Frontplattans maximalt tillåtna vikt är:

Skåp	kg
K 7377 ...	19
K 7477 ...	21
K 7777 ...	26

Extra styrgångjärn för höga möbelfron-ter

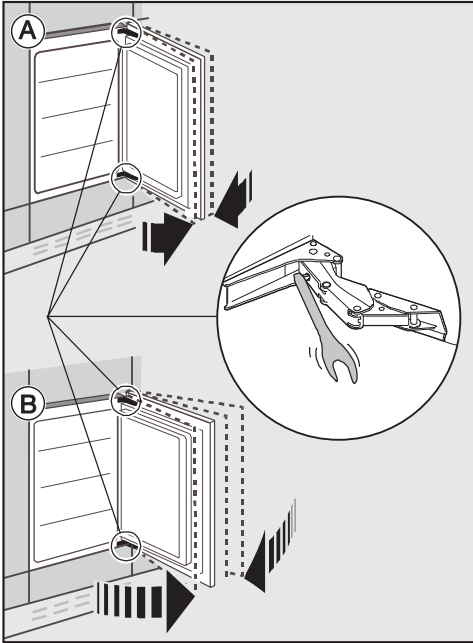
Om du använder en hög möbelfront som sticker ut **betydligt** längre än skåpet rekommenderar vi att du monterar ett extra styrgångjärn.

Observera att detta styrgångjärn (ett speciellt möbelgångjärn) har samma vridpunkt som skåpets dörrgångjärn.

Styrgångjärn hjälper till att styra dörrens rörelse bättre och ger den nödvändiga stabiliteten.

Ställa in dörrens fjäderkraft

Gäller kylprodukter med en höjd på 1220 mm.



Ⓐ Dörren ska inte öppnas så mycket:

- Vrid insexnyckeln medurs.

Ⓑ Dörren kan öppnas mycket:

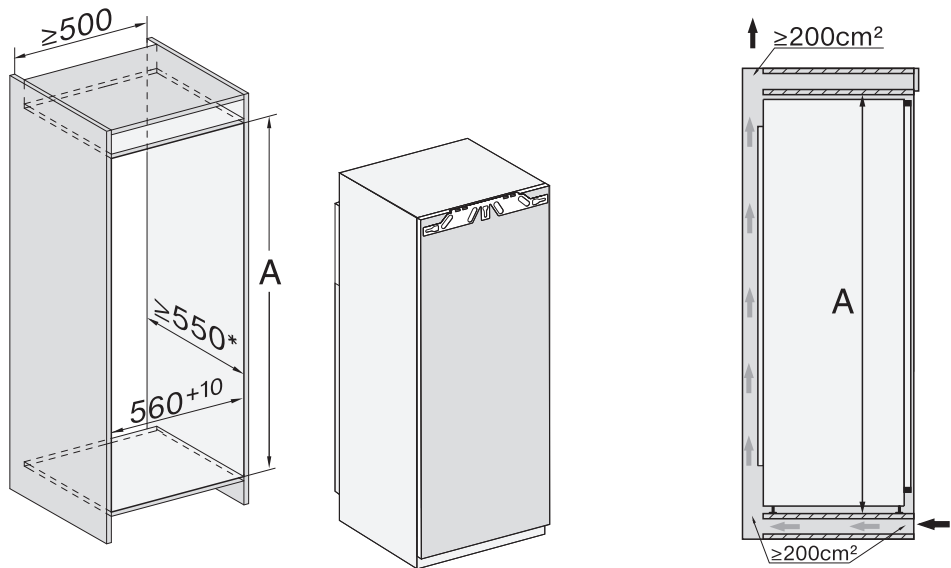
- Vrid insexnyckeln moturs.

Installera

Inbyggnadsmått

Inbyggnad i ett högskåp/sidovy

Alla mått är angivna i mm.



* Den deklarerade energiförbrukningen beräknades för ett nischdjup på 560 mm. Skåpet är fullt funktionsdugligt vid ett nischdjup på 550 mm, men det har då en marginellt högre energiförbrukning.

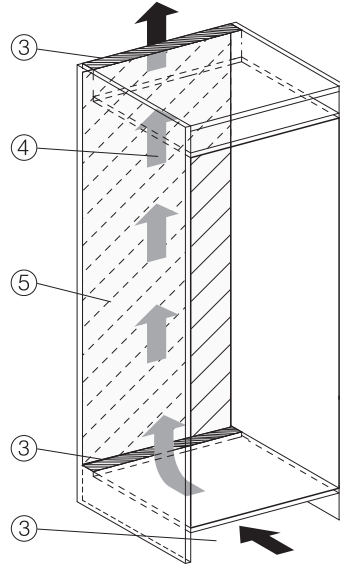
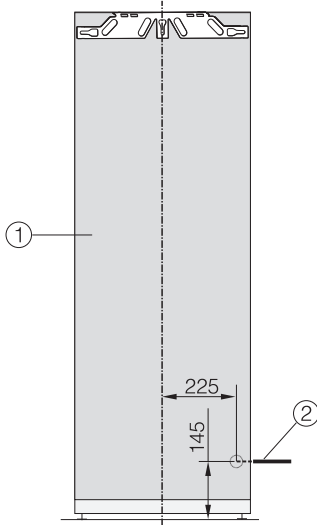
Se till att inbyggnadsskåpet exakt motsvarar de angivna måtten innan du bygger in skåpet.

	Nischhöjd A
K 7377 ...	1220–1236
K 7477 ...	1397–1413
K 7777 ...	1772–1788

Anslutningar och ventilation

Alla mått är angivna i mm.

De angivna måtten för ventilationsöppningarna måste absolut hållas för att en korrekt funktion ska säkerställas.



- ① Vy framifrån
- ② Nätanslutningskabel, längd = 2200 mm
Du kan beställa en längre nätanslutningskabel hos Miele service.
- ③ Ursågning för ventilation min 200 cm²
- ④ Ventilation
- ⑤ Ingen anslutning i detta område

Installera

Elanslutning

Skåpet får bara anslutas till ett godkänt jordat uttag med hjälp av den medföljande kabeln.

Ställ upp skåpet på så vis att vägguttaget enkelt kan kommas åt. Om det inte är möjligt, se till att det på installationsplatsen finns en avskiljningsanordning för varje pol.

 **Brandfara på grund av överhettning.**

Grenuttag och förlängningskablar kan leda till överbelastning på kablarna om de används med skåpet.

Använd av säkerhetsskäl inga grenuttag eller förlängningskablar.

Elanslutningen måste utföras enligt VDE 0100.

Av säkerhetsskäl rekommenderar vi användning av en jordfelsbrytare av typen  i den tilldelade installationen för skåpets elektriska anslutning på uppställningsplatsen.

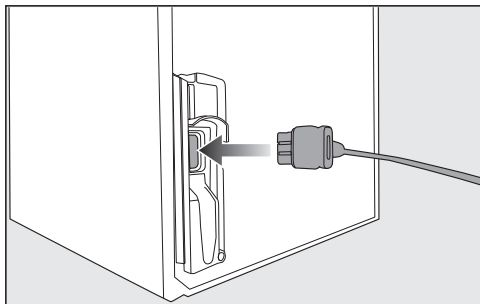
En skadad anslutningskabel får bara ersättas med en speciell anslutningskabel av samma modell (kan beställas hos Miele service). Av säkerhetsskäl får kabeln bara bytas av en auktoriserad fackman eller av Miele service.

Uppgifter om anslutningseffekt och säkring finns i denna bruksanvisning eller på typskylten. Jämför uppgifterna med uppgifterna för elanslutningen på uppställningsplatsen. Hör efter med en elektriker vid tveksamhet.

Det är möjligt att tidvis eller permanent använda en fristående eller icke nätsynkron energiförsörjningsenhet (till exempel fristående elnätverk, backupsystem). Driften förutsätter att energiförsörjningsenheten följer föreskrifterna enligt EN 50160 eller liknande.

De skyddsåtgärder som ska tas på uppställningsplatsen och i denna Miele-produkt vad gäller funktion och arbetssätt måste även säkerställas i fristående respektive icke nätsynkron drift. Vid behov ska åtgärderna ersättas med likvärdiga åtgärder i installationen. Exempelvis enligt det som står i aktuell publicering från VDE-AR-E 2510-2.

Ansluta skåpet



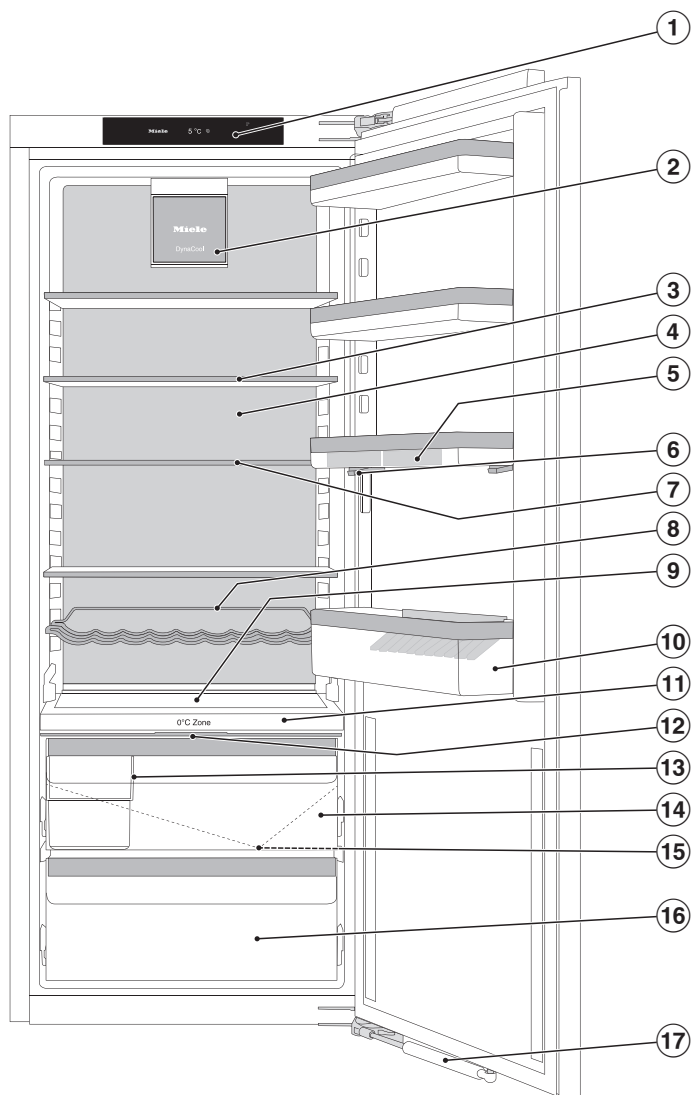
- Sätt in kontakten på baksidan av skåpet.

Se till att kontakten sitter i ordentligt.

- Sätt in skåpets kontakt i vägguttaget.

Nu är skåpet elanslutet.

Beskrivning av skåpet



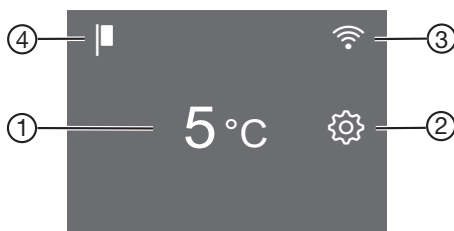
Denna bild visar ett exempel.

- ① Display
- ② Fläkt med belysning
- ③ Delad hylla (FlexiBoard):
Skjut den främre halva glasskivan bakåt och skapa utrymme för höga behållare i det främre området.
- ④ Torr bakvägg för att förhindra kondensat
- ⑤ Ägghållare
Fäst ägghållaren på hyllans bakre kant.
- ⑥ Hylla med fininställning:
Flytta den fyllda hyllan individuellt på höjden och skapa utrymme för höga flaskor.
- ⑦ Hyllplan med belysning (FlexiLight 2.0)
- ⑧ Variabel flaskhylla
- ⑨ Plats för bakplåt (ComfortSize)
- ⑩ Flaskhylla med flaskhållare:
Du kan flytta flaskhållaren åt höger eller vänster och skapa plats för dryckeskartonger.
- ⑪ Avskiljarplatta med flaskhylla, vattenbehållare och luftfuktare:
Förvarade frukter och grönsaker tillförs fukt varje gång dörren öppnas och cirka var 90:e minut.
- ⑫ Fackets lucka för inställning av luftfuktighet i lådan för fuktig förvaring
- ⑬ Sorteringslåda:
Här förvaras tryckkänsliga livsmedel som till exempel bär.
- ⑭ Låda för fuktig förvaring för frukt och grönsaker (PerfectFresh Active-zon)
- ⑮ Uppsamlingsränna och avloppsrör för avfrostsnavatten:
kondensvatten som bildas rinner av och avdunstar automatiskt.
- ⑯ Låda för torr förvaring med låg temperatur för livsmedel som lätt blir dåliga (PerfectFresh Active-zon)
- ⑰ Dörrdämpare (SoftClose)

Beskrivning av skåpet

Startdisplay

Displayen kan repas av spetsiga eller vassa föremål som exempelvis pennor.
Rör displayen endast med fingrarna.
Om du har kalla fingrar kan det hända att displayen inte reagerar.



- ① Temperaturvisning för kyldelen
- ② Touchknapp inställningsläge ⚙️ för val av olika funktioner i inställningsläget
- ③ Visa anslutningsstatus (endast synlig om nätverk har upprättats)
- ④ Visning demoläge (visas bara om funktionen Demoläge har aktiverats)

Användarprincip

- Tryck på önskat område/önskad symbol på startdisplayen.
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills önskat värde/önskad symbol visas i mitten.
- Tryck på önskat val i displayen för att bekräfta.
Det valda värdet/utvald symbol lyser (med vissa undantag) orange.
- För att lämna inställningsläget trycker du på ↵ eller OK.

Inställningsläge

Du kan välja följande funktioner i inställningsläget och delvis även ändra inställningar för:

Symbol	Funktion	Fabriksinställning
	Aktivera eller avaktivera partyläget (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	Av
	Aktivera eller avaktivera semesterläget (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	Av
	Aktivera eller avaktivera spärrfunktionen (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	 (Av)
	Stäng av skåpet	—
	Aktivera eller avaktivera sabbatläget (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	Av
	Hämtar version av sabbatsläget	—
	Ändra tiden för aktivering av dörrlarmet (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	1:00
	Ändra temperaturläget i PerfectFresh Active-zonen (se avsnittet "Rätt temperatur")	5
	Aktivera/avaktivera luftfuktaren (Humidifier) eller ställa in luftfuktarens intensitet (se avsnittet "Förvara livsmedel i PerfectFresh Active-zonen")	Av
	Installera funktionen Miele@home för första gången, aktivera eller avaktivera wifi eller återställa nätverkskonfiguration (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	APP
	Aktivera eller avaktivera knappljudet	På
	Ändra ljudstyrkan för varnings- och ljudsignalerna eller stänga av dessa helt (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	På /läge 5

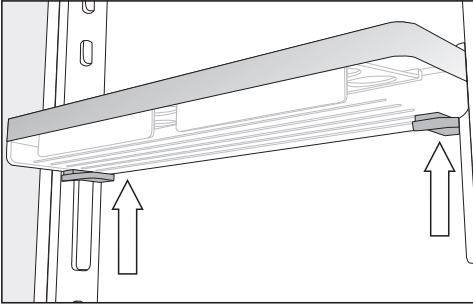
Beskrivning av skåpet

	Ändra displayens ljusstyrka (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	Läge 4
°C/°F	Ändra temperaturenhet (°Celsius eller °Fahrenheit)	°C
	Avaktivera demoläget (visas bara när demoläget är aktiverat) (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	Av
	Återställa leveransinställningarna (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	—
i	Visa information (modellbeteckning och tillverkningsnummer) om ditt skåp (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	—
	Aktivera påminnelsen för byte av kolfiltret (se avsnittet "Extra tillbehör") (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar")	Av
	Aktivera eller avaktivera rengöringsläget (se avsnittet "Rengöring och skötsel")	Av

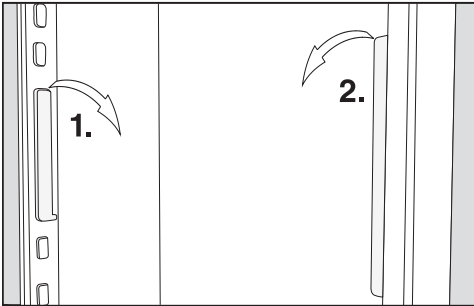
Ändra inredningen

Flytta hyllor med fininställning

Flytta bara hyllor när de är tomma.



- Greppa hyllan på sidan med båda händerna, så att du trycker på de grå knapparna på båda sidor under hyllan.
- Tryck samtidigt på de grå knapparna på båda sidor under hyllan och flytta hyllan uppåt från styrlisterna.



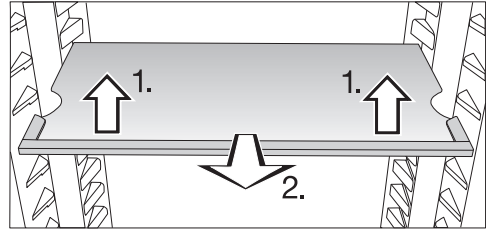
- Ta loss styrlisten från hållarna och flytta den till önskad position.
- Flytta den andra styrlisten parallellt med den första listen.
- Skjut hyllan uppifrån på styrlisterna.

Flytta dörrhyllor och flaskhyllor

Flytta bara hyllor när de är tomma.

- Skjut hyllorna/flaskhyllorna uppåt och lyft ut dem rakt utåt.
- Sätt in hyllan/flaskhyllan där du vill ha den.

Flytta hyllplan med och utan belysning

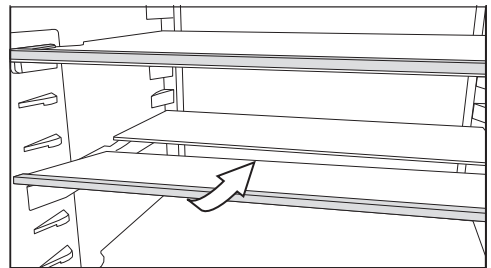


- Lyft upp hyllplanet framtill och dra det framåt.
- Lyft det med utsparringen över hyllhållarna för att flytta hyllplanet uppåt eller neråt.
- Skjut in hyllplanet.

Se till att hyllan med belysningen snäpper fast ordentligt.

Hyllplanen är säkrade med utdrags-spärrar mot att oavsiktligt dras ut.

Flytta delbart hyllplan

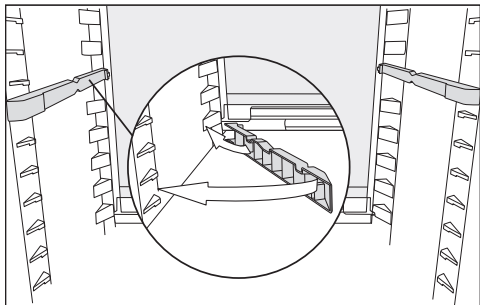


- Lyft den främre halvan av glasskivan lätt framtill och skjut den försiktigt under den bakre hälften.

Flytta delat hyllplan

- Ta ut glasskivornas båda halvor.

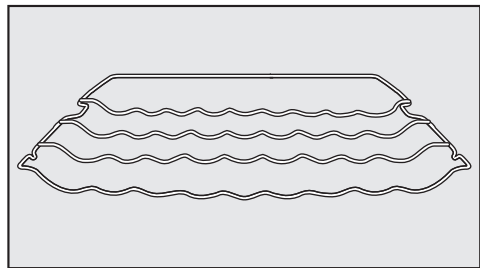
Beskrivning av skåpet



- Sätt de två adaptrarna på hyllhållarna i önskad höjd på vänster och höger sida.

Glasskivan med stoppkanten måste ligga bakåt.

Flytta flaskhylla



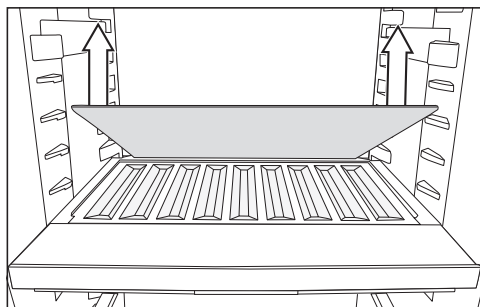
Flaskhyllan kan sättas in var som helst i skåpet.

- Lyft flaskhyllan något framtill, dra den en bit utåt, lyft den med utspärningen över hyllhållarna och sätt sedan in den på valfri höjd.

Kanten längst in på hyllplanet ska peka uppåt så att livsmedlen inte kommer åt skåpets bakre vägg.

Flaskhyllan är säkrad med utdrags-spärrar mot att oavsiktligt dras ut .

Använda flaskhyllan i avskiljarplattan



- Ta bort den bakre glasbotten i avskiljarplattan och förvara glasbotten separat.
- Lägg flaskorna med botten bakåt ända tills det tar stopp.

Tips! Om flaskorna står ut från flaskhyllan så flyttar du den undre flaskhyllan uppåt i dörren.

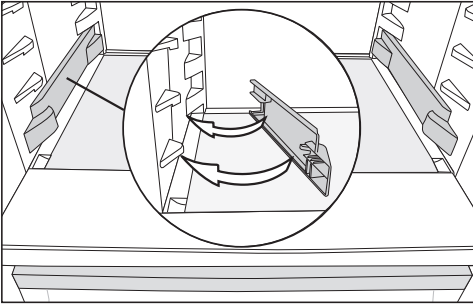
Ta ut och sätta tillbaka sorteringsboxen

- Lyft först sorteringsboxen baktill när du vill ta ut den.
- För att sätta tillbaka sorteringsboxen i lådan sätter du först in den främre delen.

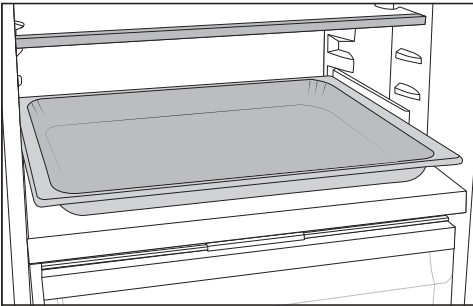
Sätta in adapter för bakplåten

Bakplåtens maximala mått: bredd 466 mm/djup 386 mm/höjd 50 mm.

Beskrivning av skåpet



- Sätt fast adaptern på höger och vänster sida av de nedersta hyllorna i kyldelen.
- Öppna dörren så mycket det går.

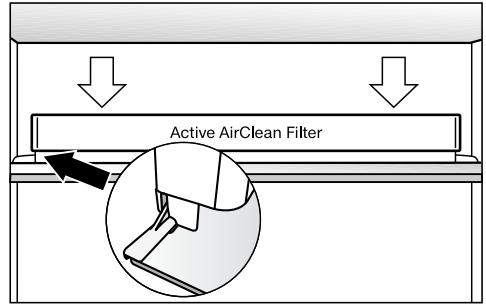


- Sätt bakplåten på adaptern i kyldelen och skjut in den tills det tar stopp.

Flytta Active AirClean-filter

Active AirClean-filterhållaren är placerad på hyllplanets bakre skyddslist.

- För att flytta Active AirClean-filtret drar hållaren uppåt från skyddslisten.
- Dra av skyddslisten från hyllplanet.
- Sätt skyddslisten på önskat hyllplan.



- Placera Active AirClean-filtret på skyddslisten.

Beskrivning av skåpet

Medföljande tillbehör

Adapter för bakplåten

Ägghållare

Sorteringsbox

Extra tillbehör

Passande till skåpet finns tillbehör och rengörings- och skötselmedel att köpa.

På Miele's hemsida eller hos din återförsäljare kan du köpa produkter som är speciellt utformade för skåpet, till exempel maskinrengöringsmedel och tillbehör.

Du kan komma till Miele's hemsida via följande QR-kod:



Koppla in och stänga av skåpet

Innan den första användningen

- Ta bort allt förpackningsmaterial och all skyddsplast.
- Rengör skåpet invändigt och även alla tillbehör.

Ansluta skåpet

- Anslut skåpet till elnätet så som beskrivs i avsnittet "Elanslutning".

I displayen visas först Miele, sedan .

Fylla och sätta in vattenbehållaren för luftfuktaren

- Fyll vattenbehållaren för luftfuktaren med färskt dricksvatten (se avsnittet "Förvara livsmedel i PerfectFresh Active-zonen – Låda för fuktig förvaring").
- Sätt vattenbehållaren i avskiljarplattan mellan kyldelen och PerfectFresh Active-zonen (se avsnittet "Förvara livsmedel i PerfectFresh Active-zonen – Låda för fuktig förvaring").

Starta skåpet

- Öppna skåpets dörr.
- Tryck på  i displayen.

Kylningen påbörjas och innerbelysningen tänds när skåpdörren öppnas.

Skåpet ställs in på förinställd temperatur.

Låt skåpet förkylas några timmar så att temperaturen är tillräckligt låg innan du ställer in livsmedel. Ställ in livsmedel i skåpet först när den förinställda temperaturen är uppnådd.

Stänga av skåpet

- Tryck på temperaturvisningen i displayen.
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills  visas i mitten.
- Tryck på .

Kylningen och innerbelysningen är avstängda.

I displayen visas .

Observera: Skåpet är inte skilt från elnätet när det stängs av.

Om skåpet ska stå oanvänt under en längre tid

Om skåpet är avstängt en längre tid men inte är rengjort kan det bildas mögel om dörren är stängd.

Rengör skåpet när du har varit borta en längre tid.

Om skåpet inte ska användas under en längre tid:

- Stäng av skåpet.
- Dra ut stickproppen eller skruva ur säkringen.
- Töm vattenbehållaren för luftfuktaren, rengör den och torka den torr innan du ställer undan den för förvaring.
- Rengör skåpet och låt det stå öppet för att det ska luftas tillräckligt och för att undvika att det uppstår lukt.

Förutsättningar för nät-verksuppkoppling

Observera följande krav för nätverksuppkoppling:

1. Ett lokalt nätverk finns tillgängligt på uppställningsplatsen.
Ha wifi-lösenordet redo.

Koppla in och stänga av skåpet

2. Miele-appen är tillgänglig på en mobil enhet.
3. Du har ett användarkonto i Miele-appen.

Appen Miele

Appen Miele kan laddas ner utan kostnad från App Store® eller Google Play™.



- Installera Miele-appen och skapa ett användarkonto.
- Skanna QR-koden igen.

Miele-appen guidar dig genom installationen.

(beroende på modell)



Nätuppkoppling för första gången

- Tryck på symbolen ⚙.
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills symbolen @ visas i mitten.
- Tryck på symbolen @.
- Tryck på önskad anslutningsmetod (APP eller WPS).

Efter inloggningen visar displayen symbolen 📶.

Om det inte gick att upprätta en anslutning visas symbolen ⊗ i displayen.

- Starta då om hela processen.
- För att lämna detta inställningsläge trycker du på symbolen ↩.

Utföra Scan & Connect

- Skanna QR-koden.

När du har installerat Miele-appen och har ett användarkonto så leds du direkt till nätanslutningen.

Om du ännu inte har installerat Miele-appen leds du till Apple App Store® eller Google Play Store™.

Rätt temperatur

Att temperaturen är rätt inställd är mycket viktigt för livsmedlens hållbarhet. En sjunkande temperatur gör att mikroorganismerna förökar sig långsammare. Livsmedlen får längre hållbarhet.

Temperaturen i skåpet stiger:

- ju oftare dörren öppnas och ju längre tid den står öppen,
- ju mer livsmedel som läggs in,
- ju varmare livsmedlen som läggs in är,
- ju högre skåpets omgivande rumstemperatur är. Beroende på skåpets klimatklass får vissa fastställda rumstemperaturer inte över- eller underskridas.

... i kylzonen och PerfectFresh Active-zonen

I kyldelen rekommenderar vi en kyltemperatur på **4 °C**.

I PerfectFresh Active-zonen regleras temperaturen automatiskt och ligger runt **0 till 3 °C**.

Automatisk temperaturfördelning (DynaCool)

Fläkten slås alltid på automatiskt samtidigt som kylaggregatet i kyldelen slås på. På så vis blir kylan jämnt fördelad i kyldelen så att livsmedlen kyls med i princip samma temperatur.

Temperaturvisning

I displayen visas vid normal drift den **faktiska medeltemperaturen i kyldelen** som råder för tillfället.

Beroende på omgivande temperatur och inställning kan det dröja några timmar tills de önskade temperaturerna har uppnåtts och visas i displayen.

Ställa in temperatur

- Tryck på temperaturvisningen i displayen.
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills önskad temperatur visas i mitten.
- Tryck på önskad temperatur för att bekräfta.

Temperaturvisningen växlar åter till den faktiska temperaturen som råder för tillfället i skåpet.

Möjliga inställningsvärden

- Kyldel: 3 till 9 °C

Ändra temperaturläget i PerfectFresh Active-zonen

I PerfectFresh Active-zonen regleras temperaturen automatiskt från 0 till 3 °C.

Om du önskar högre eller lägre temperatur för att till exempel förvara fisk, kan du stegvis ändra temperaturen lite.

- Tryck på .
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills  visas i mitten.
- Tryck på .
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills önskad inställning (1: lägsta temperatur, 9: högsta temperatur) visas i mitten.
- Tryck på önskad inställning för att bekräfta.

Temperaturlägets fabriksinställning är 5.

När du ställer in läge 1 till läge 4 sjunker eventuellt temperaturen under 0 °C. Livsmedel kan då frysa! Kontrollera temperaturinställningen.

Användning

Dörrlarm

Skåpet är utrustat med ett dörrlarm för att undvika energiförlust om skåpdörren skulle stå öppen och för att skydda kylida livsmedel mot värme.

Om dörren står öppen en längre tid, visas   lysande gult i temperaturvisningen. Det hörs även en varningssignal och innerbelysningen lyser blinkande. Tiden för aktivering av dörrlarmet kan ändras (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar").

Det akustiska dörrlarmet kan också stängas av (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar").

Så snart skåpdörren stängs, tystnar varningssignalen och   i displayen släcks.

Stänga av larmet i förtid

- Tryck på symbolen  .

Varningssignalen tystnar, symbolen   släcks och innerbelysningen lyser konstant.

Om inte dörren stängs så hörs dörrlarmet igen efter cirka en minut.

Använda snabbkylning

Snabbkylning

Med snabbkylningsfunktionen  kyla **kyliden** mycket snabbt ner till det kallaste värdet (beroende på omgivande temperatur). Temperaturen i skåpet sjunker eftersom det arbetar med högsta möjliga kyleffekt. Snabbkylning rekommenderas om stora mängder livsmedel eller dryck snabbt ska kylas ner.

När snabbkylningsfunktionen  är aktiverad kan det höras fler ljud från skåpet.

Snabbkylningen  måste kopplas in **4 timmar innan** maten eller drycken läggs in.

Snabbkylningsfunktionen  stängs av automatiskt efter cirka 12 timmar. Skåpet arbetar med normal kyleffekt igen.

Tips! För att spara energi kan du stänga av snabbkylningsfunktionen  själv så snart livsmedel och/eller dryck är tillräckligt kalla.

Aktivera och avaktivera snabbkylningsfunktionen

- Tryck på temperaturvisningen för kyliden.
- Tryck på  för att aktivera och sedan avaktivera snabbkylningsfunktionen igen.

När snabbkylningsfunktionen **är aktiverad** lyser  orange.

- Lämna inställningsläget genom att trycka på temperaturvisningen.

Förvara livsmedel i kyliden

Olika kylzoner

På grund av den naturliga luftcirkulationen uppstår det olika temperaturzoner i kyliden.

Den kalla, tunga luften sjunker. Använd de olika kylzonerna för förvaring av livsmedel.

Detta är en kylprodukt med automatisk temperaturfördelning (DynaCool). Fläkten slås alltid på automatiskt samtidigt som kylaggregatet i kyldelen slås på. Det innebär att kylan fördelas jämnt i kyldelen och att de olika kylzonerna därmed skiljer sig mindre. På detta sätt kyls alla livsmedel ungefär lika mycket.

Den varmaste zonen

Den varmaste zonen i kylan är högst uppe i skåpdörren. Här placerar du med fördel till exempel smör och ost. På så vis blir smöret lätt att bre och osten behåller sin arom.

Den kallaste zonen

Den kallaste zonen i kyldelen är direkt ovanför avskiljarplattan ovanpå PerfectFresh Active-zonen och mot den bakre väggen. Ännu lägre temperaturer är det dock i PerfectFresh Active-zonens lådor.

Med en temperaturinställning på 4 °C och en adekvat hygien tar det längre tid för bakterier som kan medföra svår livsmedelsförgiftning att öka sig (till exempel salmonella och listeria).

Använd därför dessa zoner i kyldelen och i PerfectFresh Active-zonen för känsliga livsmedel och livsmedel som förstörs fort, som exempelvis:

- fisk, kött och fågel,
- korvar och färdiglagad mat,
- ägg- eller gräddrätter/-bakverk,
- färsk deg, kak-, pizza- och pajdeg,
- färskost och andra liknande produkter,
- Humus, vegetabiliska pålägg, växtbaserad färskost, ersättningsprodukter,

- inplastade grönsaker,
- färska livsmedel med ett hållbarhetsdatum som baseras på förvaring i högst 4 °C.

Förvara livsmedel i PerfectFresh Active-zonen

PerfectFresh Active-zon

PerfectFresh Active-zonen uppfyller kraven för ett kylförvaringsfack enligt DIN EN 62552:2025.

I PerfectFresh Active-zonen är villkoren optimala för förvaring av frukt, grönsaker, fisk, kött och mejeriprodukter. Livsmedlen håller sig färska väsentligt längre tid, smak och vitaminer bevaras.

I PerfectFresh Active-zonen regleras temperaturen automatiskt och ligger runt 0 till 3 °C. Detta är lägre temperaturer än i en vanlig kyldel. För livsmedel som tål kyla är detta en optimal förvaringstemperatur.

Dessutom kan luftfuktigheten i PerfectFresh Active-zonen regleras så att den motsvarar livsmedlen som förvaras där. När luftfuktaren  är tillkopplad tillförs vattenånga till frukten och grönsakerna. Luftfuktaren  aktiveras cirka var 90:e minut och varje gång dörren öppnas. En högre luftfuktighet gör så att livsmedlen behåller sin egen fuktighet och inte torkar ut så snabbt.

Men kom ihåg att varans beskaffenhet/färskhetsfrån början är avgörande för ett bra förvaringsresultat.

Ta ut livsmedlen ur PerfectFresh Active-zonen cirka 30–60 minuter innan de ska ätas. Först vid rumstemperatur utvecklas arom och smak.

Användning

Låda för fuktig förvaring



I lådan för **fuktig förvaring** är temperaturen mellan 0 och 3 °C. Luftfuktigheten är normal δ eller höjd $\delta\delta\delta$ beroende på skjutreglagets läge.

Normal luftfuktighet δ

Med denna inställning δ blir lådan för fuktig förvaring en låda för torr förvaring (se avsnittet "Lådan för torr förvaring").

Höjd luftfuktighet $\delta\delta\delta$

Med denna inställning är lådan lämplig för att lagra frukt och grönsaker.

Vid hög luftfuktighet i lådan för fuktig förvaring kan det bildas kondensvatten.

Om du anser att det har bildats för mycket kondensvatten och att detta påverkar dina livsmedel ska du göra på följande sätt:

Torka bort kondensvattnet med en trasa.

Öppna fackets lucka genom att välja positionen δ (normal luftfuktighet).

Stäng av luftfuktaren ☐ .

Välja höjd luftfuktighet $\delta\delta\delta$

Med inställningen $\delta\delta\delta$ ska luftfuktaren ☐ vara inkopplad.

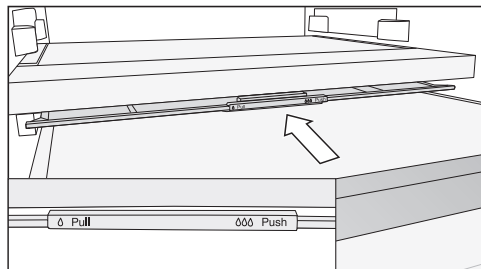
När luftfuktaren ☐ är aktiverad ökar energiförbrukningen något. Det kan även höras fler ljud från skåpet.

- Tryck på ☐ .
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills ☐ visas i mitten.
- Tryck på ☐ .

- Dra åt höger eller vänster över displayen tills önskad intensitet för luftfuktaren (1: låg fukttillförsel, 3: maximal fukttillförsel) visas i mitten.
- Tryck på önskad inställning för att bekräfta.

Symbolen ☐ lyser orange.

- Öppna lådan för fuktig förvaring.



- Skjut fackets lucka bakåt tills det tar stopp.

Fackets lucka är stängd och luftfuktigheten kvarstår i facket $\delta\delta\delta$.

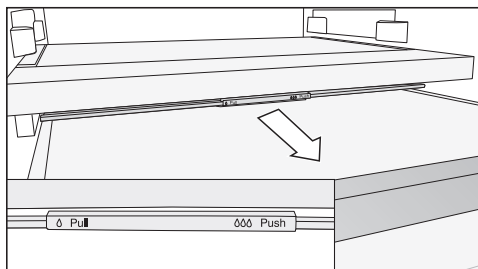
Välja normal luftfuktighet δ

Med inställningen δ ska luftfuktaren ☐ vara frånkopplad.

- Tryck på ☐ .
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills ☐ visas i mitten.
- Tryck på ☐ .
- Dra åt höger över displayen och tryck på ☐ .

Symbolen ☐ lyser vitt.

- Öppna lådan för fuktig förvaring.



- Dra fackets lucka framåt tills det tar stopp.

Fackets lucka är öppen och luftfuktigheten sänks ∆.

Om livsmedel sticker ut från lådans kant kan fackets lock förflyttas när lådan skjuts in och därmed stängas. När du fyller lådan ska du se till att inte livsmedlen tar i underifrån i fackets lock.

Luftfuktare (Humidifier ☹)

När luftfuktaren ☹ är aktiverad tillförs fukt till frukten och grönsakerna som förvaras i lådan varje gång dörren öppnas och cirka var 90:e minut. Vattenångan ger extra fuktighet i lådan för fuktig förvaring.

Luftfuktaren och tillhörande vattenbehållare finns i avskiljarplattan mellan kyldelen och PerfectFresh Active-zonen.

Innan du aktiverar luftfuktaren (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar") se till att:

- Vattenbehållaren är rengjord, fylld med vatten och insatt.
- Luckan till lådan för fuktig förvaring är stängd (inställning ∆∆∆).

Vattnet i vattenbehållaren räcker i cirka fyra månader.

Vattenbehållaren måste fyllas på först när luftfuktaren inte längre producerar någon vattenånga.

⚠ Risk för skador på grund av olämplig påfyllning.

Sockerhaltiga vätskor kan göra att luftfuktaren slutar att fungera.

Fyll vattenbehållaren endast med kallt dricksvatten.

⚠ Hälsorisk på grund av smutsigt vatten.

Användning av förorenat vatten kan orsaka förgiftning.

Fyll vattenbehållaren endast med kallt dricksvatten.

⚠ Hälsorisk på grund av bakterier i vattnet.

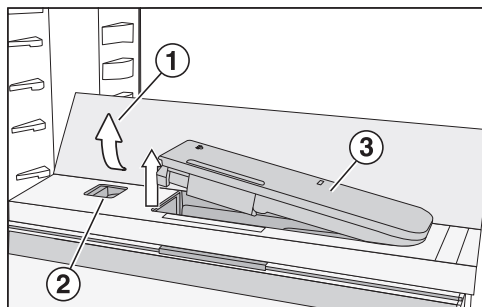
Det kan uppstå bakterier i vatten som står längre tid i vattenbehållaren, vilket kan riskera din hälsa.

Om skåpet, kyldelen eller luftfuktaren har varit ur drift i mer än två dagar ska du rengöra vattenbehållaren och fylla den med friskt dricksvatten.

Om semesterläget ☹ har varit påslaget i mer än två veckor ska du rengöra vattenbehållaren och fylla den med nytt dricksvatten.

Användning

Fylla vattenbehållaren för luftfuktaren



- Tryck på glasbottens bakre, yttre hörn ①.

Glasbotten kan fällas upp framtill.

- Lyft glasbotten och fäll den bakåt.

Glasbotten står upprätt.

- Tryck reglaget ② åt vänster.

Vattenbehållaren ③ hoppar ur fördjupningen.

- Ta ut vattenbehållaren och fyll på dricksvatten upp till maxmarkeringen.

- Sätt in vattenbehållaren igen.

- Fäll glasbotten ① neråt.

Låda för torr förvaring



I **lådan för torr förvaring** ligger temperaturen på mellan 0° och 3°C. Luftfuktigheten är normal.

Lådan för torr förvaring lämpar sig särskilt bra för att förvara livsmedel som lätt blir dåliga som exempelvis:

- färsk fisk och skaldjur,
- kött, fågel och korv,
- sallader/röror, till exempel räksallad, skagenröra och tonfiskröra,
- mejeriprodukter som mjölk, yoghurt, ost, grädde, kesella och så vidare,

- växtbaserade produkter som tofu, havredrycker, humus, bredbara grönsakspålägg, ersättningsprodukter till kött och ost och liknande,
- Utöver det kan du förvara alla typer av livsmedel här så länge de är förpackade.

Tänk på att livsmedel som innehåller mycket protein förstörs snabbare. Det vill säga skaldjur förstörs snabbare än fisk, och fisk förstörs snabbare än kött.

Förvara dessa livsmedel av hygieniska skäl **endast övertäcka eller förpackade**.

Om du inte skulle vara nöjd med hur dina livsmedel blir vid förvaringen (om de exempelvis redan efter kort förvaringstid verkar vissna och skrupna), tänk då på:

- Att bara förvara färska livsmedel. Hur färska livsmedlen är när du lägger in dem i skåpet avgör hur länge de också håller sig färska.
- Rengör PerfectFresh Active-zonen innan du lägger in livsmedlen.
- Låt väldigt fuktiga livsmedel droppa av innan du lägger in dem.
- Förvara inte kylkänsliga livsmedel i PerfectFresh Active-zonen.
- Välj rätt PerfectFresh Pro-låda för förvaring av dina livsmedel liksom rätt läge för luckan för lådan för fuktig förvaring (normal δ eller höjd luftfuktighet $\delta\delta\delta$).
- Livsmedel som förvaras oförpackade i lådan för fuktig förvaring ger en högre luftfuktighet $\delta\delta\delta$. Ju mer livsmedel som lagras i lådan desto högre fuktighet.
- Fyll inte på facken för mycket.
- Om du med inställningen $\delta\delta\delta$ anser att det har bildats för mycket kondensvatten och att detta påverkar dina livsmedel:
 - Torka bort kondensvattnet med en trasa.
 - Sätt in ett galler eller liknande så att överflödigt fukt kan sippra ner.
 - Öppna fackets lucka genom att välja positionen δ (normal luftfuktighet) och stäng av luftfuktaren $\overline{\text{U}}$.
- Om luftfuktigheten skulle vara för låg, trots inställningen $\delta\delta\delta$, förpacka då livsmedlen i lufttäta förpackningar.
- Om du tycker att temperaturen i PerfectFresh Active-zonen är för hög eller för låg, försök då att reglera den via kyldelen genom att ändra temperaturen lite från 1 till 2 °C. Om det bildas iskristaller på PerfectFresh Active-lådornas botten måste temperaturen höjas eftersom livsmedlen annars kan bli kylskadade.
- Om förändringen av temperaturen i kyldelen är otillräcklig så ändrar du temperaturen i PerfectFresh Active-zonen (se avsnittet "Anpassa inställningar").

Göra ytterligare inställningar

Förklaringar till de enskilda inställningarna

I följande avsnitt beskrivs endast de funktioner som kräver ytterligare förklaringar.

När du är i inställningsläget  avaktiveras dörrlarmet eller ett annat varningsmeddelande automatiskt.

Partyläge

Partyläget  rekommenderas om stora mängder livsmedel eller dryck snabbt ska kylas ner.

Tips! Aktivera partyläget  cirka 4 timmar innan maten eller drycken läggs in. När partyläget är aktiverat  aktiveras snabbkylningsfunktionen  automatiskt.

Partyläget  kan inte aktiveras om semesterläget  är inkopplat.

Partyläget  stängs av automatiskt efter cirka 24 timmar. Du kan också stänga av partyläget  tidigare om du vill.

Semesterläge

Semesterläget  rekommenderas om du inte vill stänga av kyldelen helt under semestern eller inte behöver så hög kyleffekt.

Om semesterläget  är aktiverat så visas detta i startdisplayen. Det kan stängas av via startdisplayen och i inställningsläget .

Kyldelen regleras till en temperatur på 15 °C och PerfectFresh Active-zonen ställs automatiskt in på en temperatur mellan 9 och 12 °C. Kyldelen kan på så vis vara i drift på ett energisnålt sätt.

Vid dessa medeltemperaturer kan livsmedel som inte lätt förstörs förvaras ytterligare ett tag i skåpet. Energiförbrukningen är lägre än under normaldrift.

Det uppstår heller ingen lukt och bildas inget mögel så som det kan göra när kyldelen är avstängd och dörren är stängd.

 Att äta dåliga livsmedel innebär en hälsorisk.

Om temperaturen ligger över 4 °C i kyldelen under en längre tid kan livsmedlets hållbarhet och kvalitet påverkas.

Aktivera aldrig semesterläget  mer än en begränsad tid.

Förvara inga känsliga livsmedel och/eller livsmedel som lätt blir dåliga som frukt, grönsaker, fisk, kött och mejeriprodukter under denna tid.

Aktivera spärrfunktionen /

När spärrfunktionen aktiveras skyddas skåpet mot oavsiktlig inkoppling och mot oönskade ändringar, till exempel av barn.

■ Tryck på .

■ Dra åt höger eller vänster över displayen tills  visas i mitten.

■ Tryck på .

När spärrfunktionen är aktiverad lyser  orange.

■ Stäng dörren. Först nu är spärrfunktionen  aktiverad.

Göra ytterligare inställningar

Avaktivera spärrfunktionen / en kortare stund

Om du till exempel vill ändra temperatur kan du avaktivera spärrfunktionen en kortare stund:

- Tryck på temperaturvisningen.
- Tryck på  i cirka sex sekunder.

Displayen växlar till temperaturinställningen.

- Gör önskade inställningar.

När du stänger dörren igen så aktiveras spärrfunktionen  åter.

Stänga av spärrfunktionen / helt

- Tryck på .
- Tryck på  i cirka sex sekunder.
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills  visas i mitten.
- Tryck på .

När spärrfunktionen är avaktiverad lyser .

Sabbatläge

Skåpet har ett sabbatläge som understödjer religiösa seder och bruk.

Om sabbatläget  är aktiverat så visas detta i startdisplayen.

Efter cirka 3 sekunder släcks displayen.

När sabbatläget  är aktiverat går det inte att göra några inställningar på skåpet.

Se till att skåpdörren är ordentligt stängd eftersom de optiska och akustiska varningssignalerna är avstängda.

Funktionen sabbatläge  stängs av automatiskt efter cirka 80 timmar.

Vid aktiverat sabbatläge  avaktiveras följande funktioner:

- innerbelysningen vid öppen dörr,
- alla akustiska och optiska signaler,
- temperaturdisplayen,
- en aktiv wifi-anslutning.

Alla andra funktioner som tidigare har aktiverats fortsätter att vara aktiva.

 Att äta dåliga livsmedel innebär en hälsorisk.

Eftersom ett eventuellt strömavbrott inte visas under sabbatläget  ut-sätts de frysta livsmedlen eventuellt för högre temperaturer under en längre tid. Livsmedlens hållbarhet förkortas.

Om ett strömavbrott inträffar under sabbatläget  är det viktigt att du kontrollerar maten.

Stänga av sabbatläget

- Tryck på den svarta displayen.  visas.
- Tryck på .
-  lyser orange.
- Tryck åter på symbolen .

När sabbatläget är avstängt lyser symbolen  vitt.

Ändra tiden för aktivering av dörrlarmet

Du kan ställa in hur snabbt dörrlarmet ska höras efter du har öppnat skåpdörren.

- Tryck på .
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills  visas i mitten.
- Tryck på .

Göra ytterligare inställningar

- Dra åt höger eller vänster över displayen tills önskad tid mellan 30 sekunder och 3 minuter: 30 sekunder visas i mitten.
- Tryck på önskad inställning för att bekräfta.

Nätanslutning

Din kylprodukt är utrustad med en integrerad wifi-modul. Med wifi-modulen kan du ansluta till ditt lokala nätverk och använda Miele-appen på en mobil enhet.

När din kylprodukt har anslutits via wifi återupprättas anslutningen automatiskt varje gång du slår på den igen.

Kontrollera att signalen från ditt nätverk är tillräckligt stark på kylproduktens uppställningsplats.

När du ansluter kylprodukten till ditt wifi-nätverk höjs energiförbrukningen, även om kylprodukten är avstängd.

Smarta tillvalsfunktioner via Miele-appen*

Uppkoppling via Miele-appen ger dig tillgång till många smarta tillvalsfunktioner, till exempel:

- Visa statusinformation
- Använda ytterligare praktiska funktioner
- Hålla kylprodukten uppdaterad med den senaste Miele-versionen via programvaruuppdateringar

Du hittar mer information om de smarta tillvalsfunktionerna på Miele's hemsida, i Apple App Store® eller i Google Play Store™.

* Extra digitalt erbjudande från Miele & Cie. KG. Funktionsutbudet kan variera beroende på modell och land. Du måste godkänna de allmänna villkoren och sekretesspolicyn för Miele's digitala produkter och tjänster i Miele-appen. Miele förbehåller sig rätten att när som helst ändra eller avbryta de digitala erbjudandena.

Nätuppkoppling för första gången

- Tryck på symbolen .
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills symbolen @ visas i mitten.
- Tryck på symbolen @.
- Tryck på önskad anslutningsmetod (APP eller WPS).

Efter inloggningen visar displayen symbolen .

Om det inte gick att upprätta en anslutning visas symbolen  i displayen.

- Starta då om hela processen.
- För att lämna detta inställningsläge trycker du på symbolen .

Avaktivera wifi-anslutning

- Tryck på symbolen .
 - Dra åt höger eller vänster över displayen tills symbolen @ visas i mitten.
 - Tryck på symbolen @.
 - För att aktivera/avaktivera wifi-anslutningen trycker du på symbolen .
- Symbolen  visas.
- För att lämna detta inställningsläge trycker du på symbolen .

Aktivera wifi-anslutning

- Tryck på symbolen .
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills symbolen  visas i mitten.
- Tryck på symbolen .
- För att aktivera wifi-anslutningen trycker du på symbolen .

Symbolen  visas.

- För att lämna detta inställningsläge trycker du på symbolen .

När wifi-anslutningen är aktiv lyser symbolen  i displayen.

Återställa nätverkskonfigurering

- Tryck på symbolen .
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills symbolen  visas i mitten.
- Tryck på symbolen .
- Dra åt höger över displayen tills symbolen  visas i mitten.
- Tryck på symbolen .
- Tryck på symbolen .
- För att lämna detta inställningsläge trycker du på symbolen .

Alla utförda inställningar och angivna värden för återställs.

När wifi-anslutningen avaktiverats och symbolen  lyser i startdisplayen.

Återställ nätverkskonfigurationen innan du lämnar in skåpet för återvinning, säljer det eller tar ett använt skåp i drift. Alla personliga uppgifter tas bort från skåpet. Den tidigare ägaren har då inte längre åtkomst till skåpet.

Ändra ljudstyrkan för varnings- och ljudsignaler /

Du kan ändra ljudstyrkan för varnings- och ljudsignaler (till exempel ett dörrlarm eller felmeddelande). Om du blir störd av varnings- och ljudsignalerna kan du även stänga av dem.

- Tryck på .
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills  visas i mitten.
- Tryck på .
- Välj önskad ljudstyrka genom att dra åt vänster eller höger på stapeln.
- Bekräfta önskad ljudstyrka genom att trycka på stapeln.

När varnings- och ljudsignalerna är avstängda visas .

Ändra displayens ljusstyrka

Du kan anpassa displayens ljusstyrka efter ljusförhållandena i omgivningen.

- Tryck på .
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills  visas i mitten.
- Tryck på .
- Välj önskad ljusstyrka genom att dra åt vänster eller höger på stapeln.
- Bekräfta önskad ljusstyrka genom att trycka på stapeln.

Stänga av demoläget

Demoläget  gör så att skåpet kan presenteras i butik utan aktiverad kylning. För privat bruk behöver du inte denna inställning.

Om demoläget har aktiverats vid leverans så visas  i startdisplayen.

- Tryck på .
- Tryck på .

Göra ytterligare inställningar

- Dra åt höger eller vänster över displayen tills  visas i mitten.
- Tryck på .

Om demoläget  har avaktiverats så stängs skåpet av och måste kopplas in på nytt.

Återställa leveransinställningar

Alla skåpets inställningar återställs till fabriksinställning (inställningar, se avsnittet "Inställningar – Återställa inställningarna till fabriksinställning").

- Tryck på .
- Dra åt höger eller vänster över displayen tills  visas i mitten.
- Tryck på .
-  visas.
- Tryck på OK.

Skåpet stängs av och måste kopplas in på nytt.

Information

I displayen visas information om skåpet (modellbeteckning och tillverkningsnummer).

Ha denna produktinformation tillgänglig:

- för installation av skåpet i ditt lokala wifi-nätverk (se avsnittet "Göra ytterligare inställningar – Miele@home") (beroende på modell).
- för att meddela Miele service om en störning (se avsnittet "Miele service").
- för kontroll av information i EPREL-databasen (se avsnittet "Miele service").

Indikator för byte av kolfilter

När du har satt in kolfiltret (extra tillbehör) måste indikatorn för byte av kolfilter  aktiveras i inställningsläget .

Kolfilterindikatorn  i startdisplayen påminner dig om att byta kolfilter cirka en gång per halvår (se avsnittet "Rengöring och skötsel – Byta kolfilter").

Rengöringsläge

Rengöringsläget  underlättar rengöringen av kyldelen (se avsnittet "Rengöring och skötsel"). Innerbelysningen fortsätter att lysa även om kyldelen är avstängd. Både ljud- och ljussignalen är avstängda.

Om rengöringsläget  är aktiverat så visas detta i startdisplayen.

Efter rengöringen måste rengöringsläget  stängas av. Om skåpdörren är stängd längre än 10 minuter så stängs rengöringsläget  av automatiskt.

Typskylten på insidan av skåpet får inte tas bort. Typskylten behövs om det skulle uppstå något fel.

Var noga med att det inte kommer in vatten i elektroniken eller belysningen.



Skaderisk på grund av inträngande fukt.

Ångan från en ångrengörare kan skada plast och elektriska komponenter. Använd inte ångrengörare när du ska göra rent skåpet.

Avfrostning

Kyldel och PerfectFresh Active-zone

Kyldelen och PerfectFresh Active-zonen avfrostas automatiskt.

Anvisningar för rengöringsmedel

Använd endast rengörings- och vårdande medel som inte är skadliga mot livsmedel inuti skåpet.

För att undvika att ytorna skadas ska du **inte** använda följande vid rengöring

- rengöringsmedel som innehåller soda, ammoniak, syra eller klorid,
- kalklösande rengöringsmedel,
- skurmedel i pulver eller flytande form,
- rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel,
- rengöringsmedel för rostfritt stål,
- diskmaskinsrengöringsmedel,
- ugnsspray,
- rengöringsmedel för glas eller fönsterputsmedel,

- hårda disksvampar och borstar som repar,
- rengöringssvampar för glaskeramiska ytor,
- vassa metallskrapor.

Vi rekommenderar en ren disktrasa, ljummet vatten och lite handdiskmedel för rengöring.

Förbereda skåpet för att göra rent det

- Stäng av skåpet.

⏻ visas i displayen. Kylningen är avstängd.

- Ta ut livsmedlen ur skåpet och förvara dem på en kall plats.
- Ta ut alla löstagbara delar för att rengöra dem (se avsnittet "Ta ut och ta isär för rengöring").

Rengöra insidan

Rengör skåpet regelbundet, minst en gång i månaden.

Om smuts får bita sig fast en längre tid kan det hända att den inte går att få bort.

Ytorna kan missfärgas eller förändras. Det bästa är att alltid ta bort smuts direkt.

- Rengör **inuti** skåpet med en ren disktrasa, ljummet vatten och lite handdiskmedel.
- Torka sedan av allt med rent vatten efter rengöringen och torka sedan allt torrt med en rengöringstrasa.

Rengöring och skötsel

- Rengör uppsamlingsrännan och avloppsröret med en pinne eller liknande.
- Låt skåpet stå öppet en liten stund så att det luftas ordentligt och för att undvika att det uppstår lukt.

Rengöra tillbehör för hand eller i diskmaskin

Följande delar ska endast rengöras **för hand**:

- dörrhyllornas paneler eller lister i rostfritt stål
- den variabla flaskhyllan
- hyllan med fininställning
- adaptern för det delade hyllplanet
- hyllplanet med text
- avskiljarplattan med flaskhyllan
- alla lådor och luckor till facken (beroende på modell)
- plastdelarna till hyllorna med vridbar botten (finns som extra tillbehör)
- sorteringsboxen

Följande delar **tål maskindisk**:

 Skaderisk vid för höga temperaturer i diskmaskinen.

Delar av skåpet kan bli oanvändbara eller deformeras vid diskning i maskin med en temperatur över 55 °C.

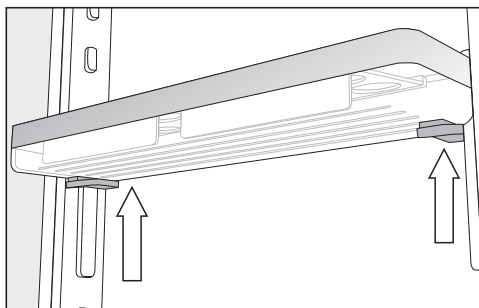
Välj bara diskmaskinsprogram med en maximal temperatur på 55 °C för delar som kan diskas i maskin.

I diskmaskinen kan plastdelar ta färg av naturfärgmedel, till exempel i morötter, tomater och ketchup. Missfärgningen påverkar inte delarnas stabilitet.

- flaskhållaren, ägghållaren
- hyllorna i skåpdörren (utan panelen i rostfritt stål)
- styrlisterna för hyllor med fininställning
- hyllplanen (utan lister, utan text)
- de två delarna till vattenbehållaren för luftfuktaren
- adaptern för bakplåten
- hållare för kolfilter (finns att köpa som extra tillbehör)

Ta ut och ta isär för rengöring

Ta ut hyllan med fininställning



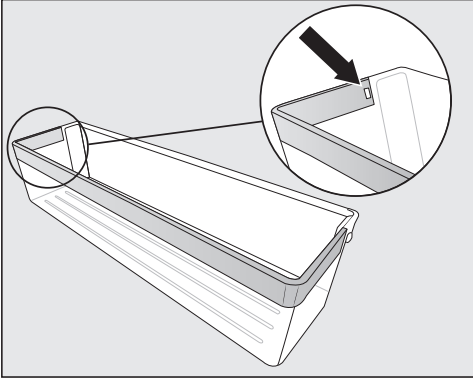
- Greppa hyllan med båda händerna, tryck samtidigt på de grå knapparna på båda sidor under hyllan och flytta hyllan uppåt från styrlisterna.
- Ta loss styrlisten från hållarna.
- Sätt styrlisten i önskad position efter rengöringen och placera den andra styrlisten parallellt med den första listen på motsatt sida.
- Skjut tillbaka hyllan uppifrån på styrlisterna.

Ta isär dörrhyllor och flaskhyllor

Ta bort de rostfria panelerna innan du rengör hyllorna i diskmaskinen.

Gör så här för att ta bort den rostfria panelen:

- Ställ hyllan på arbetsytan.



- Tryck spärren ur fördjupningen. Nu lossnar hela den rostfria panelen.
- Fäst panelen i omvänd ordning efter rengöringen.

Plocka isär hyllplan och hyllplan med belysning

⚠ Skaderisk på grund av felaktig rengöring.

Den rostfria listen med LED-belysning skadas om den läggs i vatten för rengöring.

Rengör de rostfria listerna med LED-belysning med en fuktig trasa.

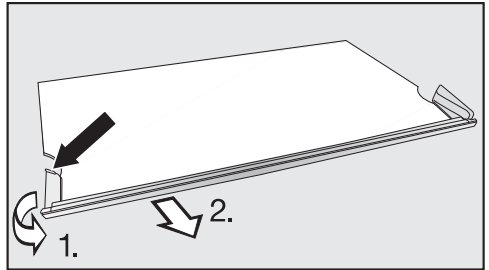
Ta bort den rostfria listen, den utan eller den med LED-belysning innan du rengör hyllplanet.

- Lägg hyllplanet med ovansidan neråt på ett mjukt underlag (till exempel en diskhandduk).

⚠ Skaderisk på grund av felaktig hantering.

När de rostfria listerna med LED-belysning dras av kan metallkontaktorna skadas.

Dessa kontakter i det vänstra, främre hörnet försörjer LED-belysningen med ström. Lossa alltid sidan utan kontakter först.



- Ta tag längst bak i plastinfattningen på den rostfria listens vänstra sida.

1. Dra bort plastinfattningen från hyllan och
2. dra samtidigt bort listen. Nu lossnar även motsatt sida.

- Sätt tillbaka den rostfria listen på hyllplanet i omvänd ordning efter rengöringen.

Ta isär det delade hyllplanet

Ta bort dekorlisten och skyddslisten innan du rengör hyllplanet. Gör så här:

- Lägg hyllplanen på ett mjukt underlag (till exempel en diskhandduk).
- Dra av dekorlisten på den ena sidan.
- Dra av skyddslisten med början på den ena sidan.
- Dra de två adaptrarna från hyllhållarna på vänster och höger sida.

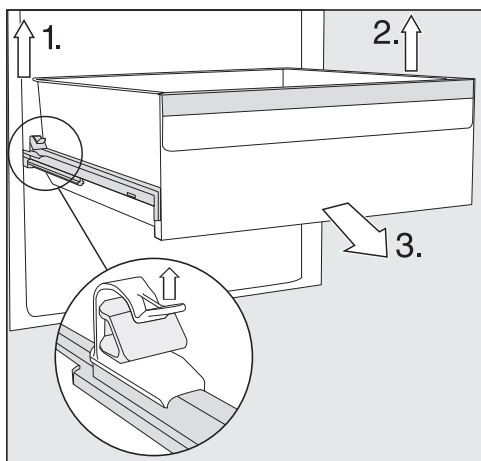
Rengöring och skötsel

- Sätt de två adaptrarna på hyllhållarna i önskad höjd på vänster och höger sida efter rengöringen.
- Sätt tillbaka dekorlisten och skyddslisten på respektive hyllplan.

Ta ut kyldelens lådor

- Dra ut lådan tills det tar stopp.

Lådan är spärrad i det bakre området med klämmor. Innan den tas ut måste denna spärr lossas.



- 1. Lyft den vänstra klämman och dra samtidigt lådan framåt ur spärren.
- 2. Utför samma steg på den motsatta sidan.

Lådan sitter inte längre fast.

- 3. Dra nu ut lådan framåt med kraft.

Skjut sedan in teleskopskenorna igen för att undvika skador.

⚠ Skaderisk på grund av felaktig rengöring.

Teleskopskenorna har ett specialfett som kan försvinna vid rengöring och då kan teleskopskenorna ta skada.

Rengör teleskopskenorna med en fuktig trasa.

Sätta in lådorna

- Lägg lådan på de helt inskjutna utdragsskenorna.
- Skjut in lådan i skåpet med kraft tills den snäpper fast.

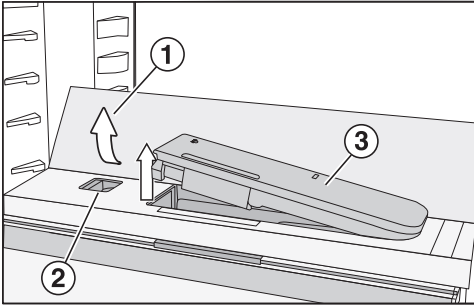
Ta bort och demontera vattenbehållaren till luftfuktaren

⚠ Hälsorisk på grund av bakterier i vattnet.

Det kan uppstå bakterier i vatten som står längre tid i vattenbehållaren, vilket kan riskera din hälsa.

Om skåpet, kyldelen eller luftfuktaren har varit ur drift i mer än två dagar ska du rengöra vattenbehållaren och fylla den med friskt dricksvatten.

Om semesterläget ☞ har varit påslaget i mer än två veckor ska du rengöra vattenbehållaren och fylla den med nytt dricksvatten.



- Tryck på glasbottens bakre, yttre hörn ①.

Glasbotten kan fällas upp framtill.

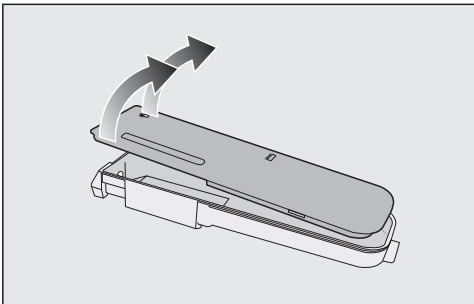
- Lyft glasbotten och fäll den bakåt.

Glasbotten står upprätt.

- Tryck reglaget ② åt vänster.

Vattenbehållaren ③ hoppar ur fördjupningen.

- Ta ur vattenbehållaren.



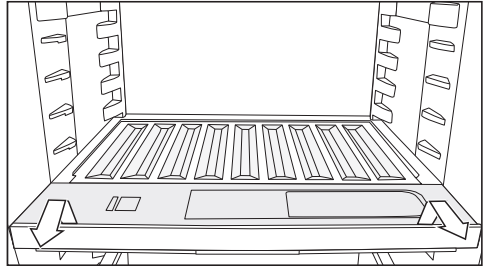
- Ta isär vattenbehållarens två delar och rengör dem för hand eller i diskmaskinen.

- Sätt in vattenbehållaren igen.

- Fäll glasbotten ① neråt.

Ta ut avskiljarplattan med flaskhyllan

- Ta bort den främre och bakre glasbotten från avskiljarplattan.

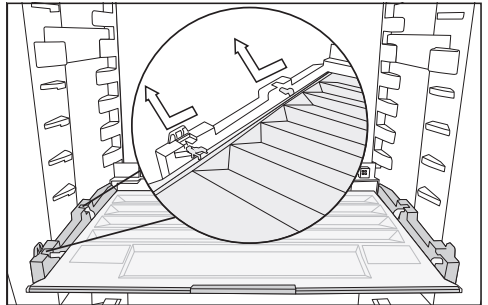


- Lyft upp flaskhyllan något och dra ut den rakt utåt.

- Efter rengöringen skjuter du in flaskhyllan tills det tar stopp och trycker den neråt.

- Lägg glasbottnarna på avskiljarplattan.

Ta bort facketts lock



- Lyft upp locket framtill och dra ut den rakt utåt.

- Skjut in facketts lucka igen efter rengöringen.

Byta Active AirClean-filter (kolfilter)

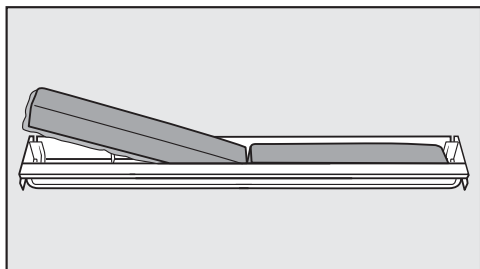
Active AirClean-filter kan du köpa på Miele's online-shop, hos din Miele-återförsäljare eller hos Miele's reservdelsavdelning.

- Dra loss hållaren för kolfiltren uppåt från hyllplanet.

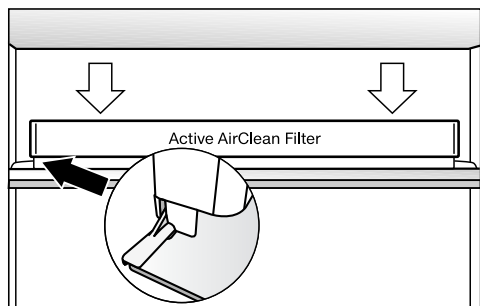
Rengöring och skötsel

De insatta kolfiltren får inte komma åt den bakre väggen i skåpet eftersom de kan fastna i den bakre väggen på grund av fuktighet.

Sätt i de nya kolfiltren så djupt i hållaren att de inte sticker ut ovanför hållarens kant.



- Ta bort de båda kolfiltren och sätt i de nya filtren med kanten neråt i hållaren.



- Sätt hållaren i mitten på skyddslisten längst bak på valfritt hyllplan tills den snäpper fast.

Bekräfta bytet av Active AirClean-filtret

- Tryck på OK.

Symbolen  släcks och tidräknaren återställs.

Rengöra luckans tätning

 Skaderisk på grund av felaktig rengöring.

Vid behandling av dörrtätningen med olja eller fett kan den bli porös.

Behandla aldrig tätningen med olja eller fett.

- Rengör regelbundet tätningslisterna med rent vatten och torka torrt med en trasa.

Rengöra ventilationsöppningarna

- Rengör ventilationsöppningarna regelbundet med dammvippa eller dammsugare (använd till exempel borstmunstycket som medföljer Miele's dammsugare). Damm gör så att energiförbrukningen ökar.

Efter rengöringen

- Sätt tillbaka alla delar i skåpet.
- Koppla in skåpet igen vid behov.
- Stäng vid behov av rengöringsläget  för kyldelen igen.
- Koppla in snabbkylningsfunktionen  en stund så att kyldelen snabbt blir kall.
- Lägg in livsmedlen i kyldelen.
- Stäng av funktionen SuperCool  så snart livsmedlen eller dryckerna är tillräckligt kalla.
- Stäng dörren/dörrarna.

Du kan själv åtgärda de flesta fel. I många fall kan du då spara tid och kostnader eftersom du inte behöver kontakta Miele service.

På www.miele.se/support/customer-assistance finns ytterligare information om hur du själv kan åtgärda fel.



Öppna helst inte skåpet förrän felet har åtgärdats. Detta för att inte förlora mer kyla än nödvändigt.

Allmänna problem med skåpet

Problem	Orsak och åtgärd
Skåpet kylv inte.	Skåpet är inte inkopplat. ■ Sätt på skåpet.
	Kontakten sitter inte ordentligt i vägguttaget eller så sitter inte stickproppen helt i. ■ Sätt i stickproppen eller kontakten i vägguttaget.
	Säkringen har löst ut. Skåpet, huvudströmmen eller en annan produkt kan vara defekt. ■ Ring en elektriker eller Miele service.
Kompressorn är igång hela tiden.	Detta är inget fel. För att spara energi kopplas kompressorn om till ett lägre varvtal vid lägre kylbehov. På så vis ökar kompressorns gångtid.
Kompressorn startar allt oftare och under längre tid och temperaturen i skåpet är för låg.	Dörren har öppnats ofta. Stora mängder livsmedel har nyss lagts in. ■ Öppna skåpets dörr endast vid behov och så kort tid som möjligt.
	Skåpdörren stängs inte helt och temperaturen i skåpet sjunker. ■ Kontrollera att dörren passar och justera den vid behov med hjälp av skruvarna i gångjärnen.
	Dörren är inte riktigt stängd. Om ett tjockt isskikt redan har bildats, minskar kyleffekten. Energiförbrukningen ökar. ■ Stäng alltid dörren helt.

Åtgärda problem

Problem	Orsak och åtgärd
	■ Avfrostas skåpet vid behov och rengör det. Den omgivande temperaturen är för hög. Ju högre den omgivande temperaturen är, desto längre går kompressorn. ■ Följ anvisningarna i avsnittet “Installera – Uppställningsplats”. Ventilationsöppningarna är blockerade eller igendammade. ■ Täck inte för ventilationsöppningarna. ■ Rengör ventilationsöppningarna regelbundet från damm. För inbyggnadsprodukter: Skåpet byggdes inte in ordentligt i inbyggnadsnischen. ■ Installera skåpet enligt instruktionerna i monteringsanvisningen.
Temperaturen i skåpet är för låg.	Temperaturen i skåpet är för lågt inställd. ■ Ändra temperaturinställningen. Snabbkylningsfunktionen ❄ är fortfarande aktiverad. ■ För att spara energi kan du själv stänga av snabbkylningen ❄ i förtid.
Temperaturen i kylprodukten är för hög. Den frysta maten (beroende på modell) tinar eventuellt upp.	Detta är inget fel. Den inställda temperaturen är för hög. ■ Ändra temperaturinställningen. ■ Kontrollera temperaturen en gång till efter 24 timmar. Den omgivande temperaturen som skåpet är avsett för, underskreds. Kompressorn startar allt mer sällan när den omgivande temperaturen är för låg. Temperaturen i skåpet stiger. ■ Följ anvisningarna i avsnittet “Installera – Uppställningsplats”. ■ Höj den omgivande temperaturen.
Skåpet är igensatt eller så har det bildats kondensvatten inuti skåpet. Eventuellt stängs skåpdörren inte ordentligt.	Dörrtätningen har glidit ur spåret. ■ Kontrollera om dörrtätningen sitter ordentligt i spåret. Dörrtätningen är skadad. ■ Kontrollera om dörrtätningen är skadad.

Problem	Orsak och åtgärd
Dörrtätningen är skadad eller måste bytas.	Dörrtätningen kan bytas utan verktyg. ■ Byt dörrtätningen. Den kan köpas i fackhandeln eller hos Miele's reservdelsavdelning.
I lådan för fuktig förvaring påverkas livsmedlen vid inställningen ∞∞.	Det finns för mycket kondensvatten i facket för fuktig förvaring. ■ Torka bort kondensvattnet med en trasa. ■ Sätt in ett galler eller liknande så att överflödigt fukt kan sippra ner. ■ Öppna fackets lucka genom att välja positionen ∞ (normal luftfuktighet). ■ Stäng av luftfuktaren  (beroende på modell).
Ingen varningssignal ljuder trots att dörren har stått öppen en stund.	Detta är inget fel. Varningssignalen har stängts av i inställningsläget. Om du vill koppla in det akustiska lar- met igen: ■ Tryck på OK. I displayen visas  . ■ Bläddra med touchknappen < eller > till symbo- len  . ■ Tryck på OK. ■ Bläddra med touchknappen < eller > till symbo- len  . ■ Tryck på OK. ■ Välj önskad ljudstyrka för varnings- och ljudsignaler- na med hjälp av touchknapparna < och >. ■ Tryck på OK. När varnings- och ljudsignalerna är inkopplade visas  .

Meddelanden i displayen

Problem	Orsak och åtgärd
I startdisplayen lyser symbolen , skåpet kyller inte, övrig användning samt innerbelysningen fungerar dock.	Demoläget är aktiverat. ■ Tryck på symbolen  . ■ Tryck på symbolen  . ■ Dra åt höger eller vänster över displayen tills symbo- len  visas i mitten. ■ Tryck på symbolen  . Om demoläget  har avaktiverats så stängs skåpet av och måste kopplas in på nytt.

Åtgärda problem

Problem	Orsak och åtgärd
I displayen lyser  och skåpet kan inte användas.	Rengöringsfunktionen är fortfarande inkopplad. ■ Stäng av rengöringsfunktionen genom att trycka på  i startdisplayen. ■ Tryck åter på . När rengöringsfunktionen är avstängd lyser symbolen  vitt. Skåpet börjar kylas.
I displayen visas ingenting. Den är svart.	Sabbatläget  är aktiverat. Innerbelysningen förblir avstängd och skåpet kylar. ■ Tryck på den svarta displayen. Symbolen  visas i displayen. ■ Tryck på symbolen . Symbolen  lyser orange. ■ Tryck åter på symbolen . När sabbatläget är avstängt lyser symbolen  vitt.
I displayen lyser symbolen  och skåpet kan inte användas.	Spärrfunktionen är aktiverad. ■ Lås upp skåpet under några timmar eller stäng av spärrfunktionen helt.
I startdisplayen lyser symbolen  och dessutom hörs en ljudsignal.	Indikeringen för kolfilterbyte  påminner dig om att kolfiltret måste bytas. ■ Byt kolfiltret i hållaren (se "Rengöring och skötsel – Byta kolfiltret (extra tillbehör)") och bekräfta filterbytet genom att trycka på symbolen  i displayen. Symbolen  släcks i startdisplayen.
I displayen lyser   gult och det hörs även en varningssignal och innerbelysningen lyser blinkande.	Dörlarmet aktiverades. ■ Tryck på . Varningssignalen tystnar,   släcks och innerbelysningen lyser åter konstant.

Problem	Orsak och åtgärd
Symbolen  lyser rött på displayen och en felkod F med siffror visas. Dessutom ljuder en varningssignal.	Det föreligger ett fel. ■ Stäng av varningssignalen genom att trycka på symbolen  i displayen. ■ Kontakta Miele service. För att anmäla störningen behöver du förutom felkoden även modellbeteckning och tillverkningsnummer för ditt skåp. Dessa kan du se i displayen: ■ Tryck på symbolen  i displayen. I displayen visas information om skåpet. Genom att bekräfta symbolen  lämnar du informationsvisningen och felkoden visas igen. Du kan även stänga av skåpet direkt från felindikeringen.

Problem med luftfuktaren

Problem	Orsak och åtgärd
Luftfuktaren tillför ingen fukt av livsmedlen i PerfectFresh Active-zonen	Luftfuktaren är inte påslagen. ■ Gå till inställningsläget  och tryck på symbolen . Fackets lucka har dragits framåt och står därmed i läget normal fuktighet . ■ Skjut fackets lucka bakåt och så att det står i läget ökad fuktighet . Det finns inte tillräckligt med vatten i vattenbehållaren. ■ Fyll på vattenbehållaren. Vattenbehållaren är inte riktigt inskjuten. ■ Lägg in vattenbehållaren så att den hakar fast ordentligt. Det är smutsigt framför luftfuktaren. ■ Rengör luftfuktaren och vattenbehållaren.

Innerbelysning



Risk för elektriska stötar genom exponerade, strömförande delar.

När du tar bort lampskyddet kan du komma i kontakt med strömförande delar.

Ta inte bort lampskyddet. LED-belysningen får endast repareras och bytas av Miele service.

Åtgärda problem



Skaderisk på grund av LED-belysningen.

Belysningen motsvarar riskgrupp RG 2. Om skyddet är trasigt finns det risk för ögonskador.

Titta inte direkt in i LED-belysningen med optiska instrument (lupp eller liknande) om lampskyddet är trasigt.

Problem	Orsak och åtgärd
Innerbelysningen fungerar inte.	Skåpet är inte inkopplat. ■ Sätt på skåpet.
	Sabbatläget  är inkopplat: displayen är svart och skåpet kyler. ■ Tryck på den svarta displayen. Symbolen  visas i displayen. ■ Tryck på symbolen  . Symbolen  lyser orange. ■ Gå till inställningsläget  och tryck på symbolen  . När sabbatläget är avstängt lyser symbolen  vitt.
	På grund av överhettning stängs innerbelysningen av automatiskt efter cirka 15 minuter när dörren står öppen. Om det inte är orsaken föreligger ett fel. ■ Kontakta Miele service.
LED-belysningen på vissa hyllplan fungerar inte.	Hyllplanet sitter inte ordentligt i hyllhållarna. ■ Kontrollera att hyllplanet sitter korrekt i hyllhållarna. Hyllplanen har små metallkontakter på det vänstra, främre hörnet för att förse LED-belysningen med ström. ■ Skjut in hyllplanet tills du hör att det snäpper fast.
	LED-belysningen på den rostfria listen är defekt. ■ Byt den rostfria listen med LED-belysning. Det kan erhållas via kundtjänst.

Problem	Orsak och åtgärd
LED-belysningen på hyllplanen fungerar inte.	Det har kommit vätska i LED-belysningen på ett hyllplan eller i kontaktöppningarna i hyllhållarna på vänster sida. En säkerhetsavstängning släcker LED-belysningen på alla hyllplan. ■ Torka av den rostfria listen med LED-belysningen med en fuktig trasa, torka sedan av den eller låt den torka utanför skåpet. ■ Se till att kontakterna är rena och torra innan du skjuter in hyllplanen med belysning. ■ Skjut in hyllplanet tills du hör att det snäpper fast. ■ Stäng dörren. När du öppnar skåpdörren igen fungerar innerbelysningen.
	Om det inte är orsaken föreligger ett fel. ■ Kontakta kundtjänst.
Innerbelysningen blinkar.	Detta är inget fel. Dörrlarmet aktiverades.

Orsaker till ljud

Det hörs olika driftljud från skåpet under drift.
Vid en låg kyleffekt arbetar skåpet energibesparande, men längre. Ljudstyrkan är lägre.
Vid hög kyleffekt kyls livsmedlen snabbare.
Ljudstyrkan är högre.

Åtgärda problem

Normala ljud	Vad orsakar ljuden?
Spottande, väsande	Kylmediet sprutar in i kylkretsen.
Bubblande, gurglande, plaskande	Köldmediet rinner genom rören.
Brummande	Skåpet kyler.
Klickande	Termostaten kopplar in eller ur kompressorn.
Surrande, susande	Fläkten går. Den automatiska dörröppnaren (beroende på modell) öppnar eller stänger skåpdörren.
Knackande	Materialet i kylprodukten expanderar.
Slamrande	Ventiler eller luckor är aktiva.
Surrande (skåp med vattenbehållare)	Vattnet leds ur vattenbehållaren.
Slurpande (skåp med dörrdämpare)	Skåpdörren med dörrdämpare öppnas eller stängs.
Tänk på att det är omöjligt att helt och hållet undvika kompressor- och strömningsljud i kylsystemet.	

Ljud	Orsak och åtgärd
Vibrerande, klapprande, klirrande	Skåpet står ojämnt. Rikta skåpet med hjälp av ett vattenpass. Använd skruvfötterna (beroende på modell) under skåpet för detta. För inbyggnadsprodukter (beroende på modell): Från en inbyggandsnisch på 140 cm: Skjut in de medföljande stabiliseringsskenorna på skåpbottens undersida.
	Skåpet kommer åt andra möbler eller maskiner. Öka avståndet till skåpet.
	Lådor, korgar eller hyllplan skallrar eller kärvar. Kontrollera de uttagbara delarna och sätt tillbaka dem.
	Flaskor eller skålar kommer åt varandra. Flytta dessa en aning från varandra.
	Transportkabelhållaren (beroende på modell) hänger kvar på baksidan av skåpet. Ta bort transportkabelhållaren.

Under www.miele.se/service får du mer information om hur du själv kan åtgärda fel och om Miele's reservdelar.

Få hjälp vid eventuella störningar

Om det uppstår fel som du själv inte kan åtgärda, var god kontakta din Miele återförsäljare eller Miele service.

Miele service kan du boka online under www.miele.com/service.

Du hittar kontaktuppgifterna på baksidan av den här anvisningen.

Service behöver modellbeteckning och tillverkningsnummer. Denna information hittar du på typskylten på insidan av skåpet eller beroende på modell i installationsläget under information **i**.

EPREL-databas

Sedan den 1 mars 2021 hittar du information om energimärkning och kraven för eco-programmet i den europeiska produkt databasen (EPREL). Du kommer till produkt databasen via länken <https://eprel.ec.europa.eu/>. Här uppmanas du att ange modellbeteckningen.

Modellbeteckningen hittar du på typskylten på insidan av skåpet eller beroende på modell i installationsläget under information **i**.

Miele	
XXXXXX	Nr. XX/ XXXXXXXXX.
WEINTEMPERIER-SHANK-UNTERTISCH-MODELL MULTITEMPERATURE WINE STORAGE CABINET-UNDERCOUNTER TOP ARMOIRE DE MISE EN TEMP. DES VINS-MOD. ENCASTRABLE SOUS PLAN ARMARIO P. ACONDICIONAMTO. VINOS-MOD. ENFOQUEBAJO ENCIMERA BOTTLEW. TEMPERATUR-UNTERTISCH-MODELL	
Klasse/Class Classe/Classe SN-ST	Ap-Typ/AP-Type AP-Type/AP-Tipo XXX I
Nutzinhalt Net Capacity Volume Utile Capac. Util	Bruttinhalt/Gross Capacity Volume Brut/Capacidad Bruta XXX I
Gas / K / G / WEIN / KALT / R / F / WINE / CHILL To / R / C / Tot / F / C / WINO / CHILL	R600a: XXg

Garanti

Garantitiden är två år.

Mer information finner du i medföljande garantivillkor.

Information

Konformitetsdeklaration

Härmed deklarerar Miele att denna kyl/frys-kombination uppfyller kraven i direktivet 2014/53/EU.

EU-konformitetsdeklarationens fulla text finns tillgänglig på en av följande hemsidor:

- Produkter, Ladda ner, på www.miele.se
- Service, hämta information, bruksanvisningar, på <https://miele.se/bruksanvisningar>. Ange produktens namn eller serienummer

Frekvensband för wifi-modulen	2,4000 GHz–2,4835 GHz
-------------------------------	-----------------------

Maximal sändningseffekt för wifi-modulen	< 100 mW
--	----------

Upphovsrättsliga föreskrifter och licenser

För användning och styrning av kommunikationsmodulen använder Miele såväl egen programvara som programvara från andra företag som inte täcks av licensvillkor för en så kallad öppen källkod. Denna programvara/dessa programvarukomponenter skyddas av upphovsrätt. Miele och tredje parts upphovsrättsliga befogenheter måste respekteras.

Dessutom finns det programvarukomponenter i maskinens integrerade kommunikationsmodul som omfattas av licensvillkor för öppen källkod. Komponenterna med öppen källkod tillsammans med tillhörande upphovsrättstexter, kopior av gällande licensvillkor och ytterligare information kan hämtas lokalt per IP via en webbläsare ([http\[s\]://<IP-adress>/Licenses](http[s]://<IP-adress>/Licenses)). De där angivna ansvars- och garantibestämmelserna för licensvillkoren för öppen källkod gäller endast gentemot den aktuella rättighetshavaren.

Miele AB
Svetsarvägen 17
171 41 Solna

Postadress:
Miele AB
Box 1397
171 27 Solna

Tel: 08 562 29 000
E-post: contact@miele-support.se
www.miele.se

Tyskland
Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh

K 7377 ..., K 7477 ..., K 7777 ...

sv-SE

M.-Nr. 12 584 720 / 01 / 002